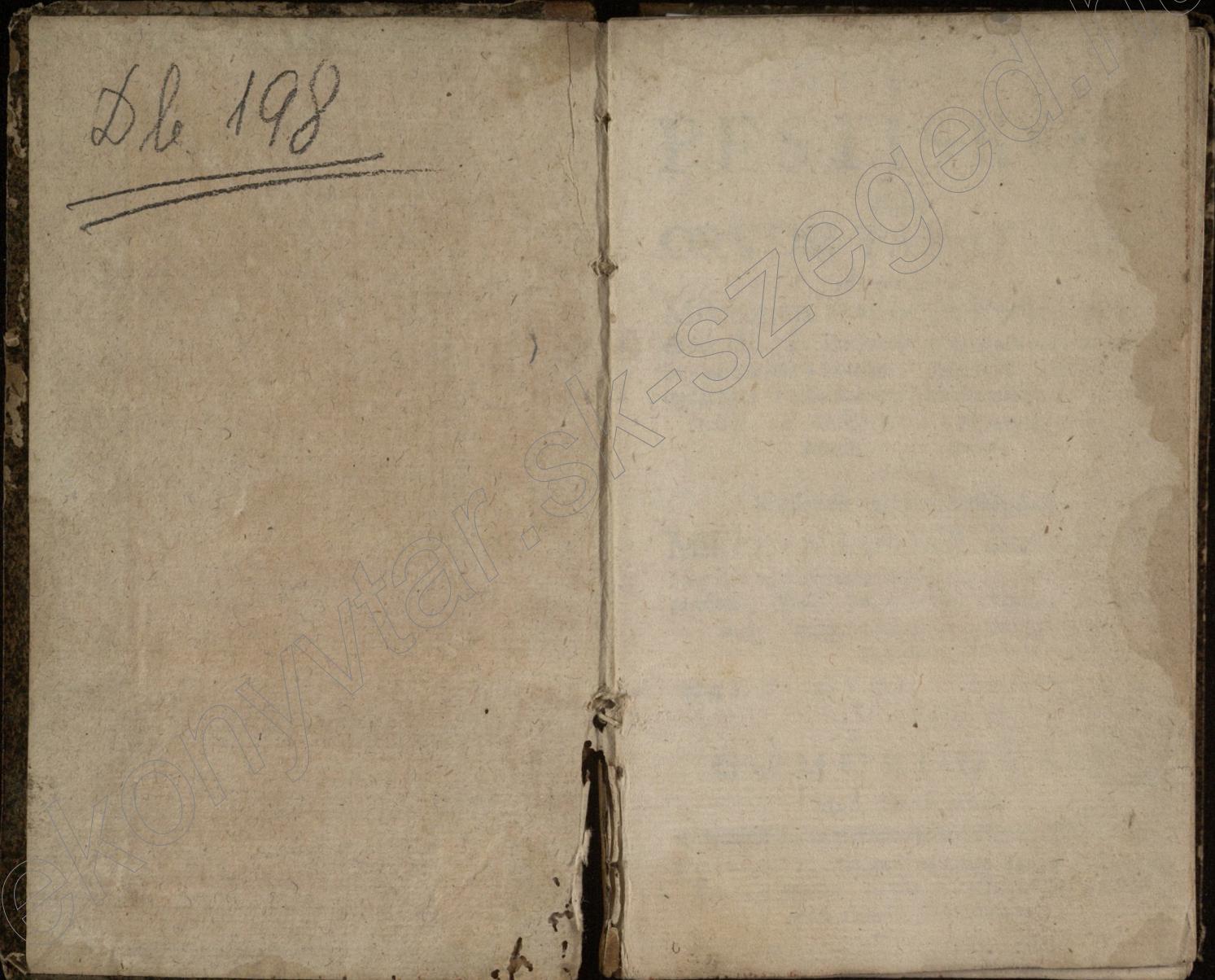




Dk. 198



A^o
PESTISRÓL
való
ORVOSI TANÁTSLÁS.

A^o mellýben
Miképpen Ki-ki, okos értelmények,
és az Orvosi - Tudomány fundamentomának
út - mutatása - szerint , Magának , mind az
egésséges Testnek meg - óltalmazásában , mind
pedig az Dőgleletes - Nyavalýában ,
énnón maga Orvosa
lehet.

Mellynek alkalmatoságával
Miképpen kellessék életünknek
Napjait egésséges állapotban meg - hosszabi-
tanunk , rövid Diata - béli Tanáts - adással
meg - magyaráztattot , és ki - bo-
tsátattot.

NAGY - GYÖR - VÁROSÁBAN
LAKOZÓ

GÓMÓRI DÁVID

Med. Doct. által.

Nyomtatt. Györben , Strebík János Gergely
Privileg. Királyi , és Püspöki Kónyv - Nyomató
által 1739dik Esztendőben.



MELTOSAGOS GROFF
ERDÓDI
PALFFI JANOS
URAMNAK

VERESKÖ, BAJMOTZ, SZENT-GYÖRGY,
ÉS BAZIN VARAINAK ÖRÖKÖS
URANAK.

KIRALYI CURIANAK BIRAJANAK.
NEMES POSONY VARMEGYE ÖRÖKÖS
FŐ - ISPANYANAK, ÉS ODA - VALO
KIRALY-VARANAK FŐ ÉS ÖRÖKÖS
KAPITANYANAK.

FELSEGES KEGYELMES CSASZAR 'S-KI
KIRALY URUNK ACTUALIS TITKOS; ÉS
FELSEGES KIRALY HELLY-TARTO
TANATSNAK, TANATSANAK,

GENERAL-FELD-MARESCHALJANAK.
EGY VASAS NEMET REGIMENTNEK
OBERSTER JENEK.
FELSEGES SEPTEM-VIRALIS TABLANAK
ASSESSORANAK.

ES
KASSAI TARTOMANYNAK FEL-FÖLDÖN
GENERALISANAK.

&c. &c. &c.
KEGYELMES URAMNAK Ö EXCEL.
LENTIAJANAK
Hoíszsú életben, álhatalos Egéséget!



MELTOSAGOS GROFF
KEGYELMES URAM!

Minémű szorgalmatos A-
tyai gondviselés alatt lé-
gyen helyhezitetve ezen
mi Magyar - Országunknak
)(3 forsa,

sorsa , Felséges Császár és Koronás Királyúnknak birodalma alatt édes Házánknak előmenetelire szándékozó Gubernálása nyilván meg-mutatta ; holott nem csak a dühös Pogány - Népnek ellenünk törő szándékját vitézlő Hadi-Rendivel meg-akadályoztatni kívánta , hanem hogy az által bétüsített Dög-halálnak szikrátskája - is , még bokrossan el nem terjedne , EXCELLENTIA Dnak Præsidiumja alatt rendelt Országunknak egéségére szolgáló Királyi Comissioja által meg-oltattassék , attyaikeppen szorgalmatoskodik . EXCELLENTIA dat il-

let

let igen-is ez a' terhes hivatal , mivel hogy nem csak édes Hazánk emlékezik EXCELLENTIA Dnak sok izben próbált Vitézi és Politiai jeles dolgokban tapasztalt Experientiájáról , hanem még a' kúlső Tartományokban lévő Hadi-Vitézek - is venerálliyák illyen fő Vezérnek természetbeli bőltsességét , és méltóságát . Tisztelem én - is EXCELLENTIA Dnak leg kisebb alázatos szolgája , felső és alsó renden lévőkkel egyetemben EXCELLENTIA D hivatalának édes Hazánknak javára rendeltetett intézésit és parantsolatit , és valamint ezen okokra nézve Felséges Urunk

az

az egész Országnak el-terjedhető előbb emlitett veszedelmének meg akadályoztattását és orvoslását EXCELLENTIADnak gondviselése alá kegyelmeſſen ajánlotta ; így mél-tán ezen Pestisről való orvosi Tanátslásomat , mellyet kőrösztényi indúlattal , némelly érdemes 's-tudós jó-akaró orvos Uramnak indításokból le-rajzoltam , EXCELLENTIADnak , úgy-mint Felséges Urunk által rendeltt egésséget illető Comissionak igen érdemes PRÆSESEnek lábaihoz hely-heztettem , és kegyességében a-jánlom ; élvén olly reménséggel , hogy ezen együgyű , de hasz-

nos ,

nos , és egyedül a' közönséges jónak elő-mozdítására tzélozó munkátskámat , abban gántsot keresdegelők ellen EXCELLENTIAD kegyes óltalombé-liszarnyai alatt protegálni mél-tóztattik : Melly édes Magyar Hazánkhoz való természetbéli kegyes indúlatyát , kiváltképpen pedig hozzám érdemetlen alázatos szolgájához reménségem szerint meg-mutatott Gratiáját EXCELLENTIADnak , hogy az Ur Isten bővséges ajándékival meg-jutalmazza , s-hoszszú virágzó élettel meg-álgya , szivessen kivánom , és magamat kegyelmes Uramnak , EXCELLENTIADnak Grátiájá-

tiájában tovább-is minden a-
lázatossággal és venerátióval
ajánlom

MÉLTOSÁGOS GROFF

KEGYELMES URAMNAK
EXCELLENTIADNAK

Alázatos Szolgája
AUCTOR,

•••••••••••••••••••••
•••••••••••••••••••••
•••••••••••••••••••••

Kegyes Olvasó.

Az írtóztató Pestisnek el-terjedhetendő ereje,
(kitöl az UR Isten irgalmassan örizzén)
az mi Magyar - nyelvünkön Orvosi Tudomány-
ból álló Dög-halál ellen való Tanáts - adásnak
szükséges mi - völta , és a' felebaráti szeretet
vitt kiváltképpen ezen Pestistől óltalmazó és
Orvosló Tanáts-adásomnak ki-botsátására. Jol-
lehet Istennek kegyelme által az el - múlt Eszten-
dőben , az mostoha időnek sok változási között - is ,
az mi édes Országunkat annyira a' Dög-halál-
nak röpülő nyilai , Felséges Koronás Királyunk-
nak és Császárunknak vigyázó Magistráusi ált-
tal atyai-képpen tett gond-viselő intézési után
nem illethettek , minden - által az Pestisnek tsa-
lárd s - titkos eredetire tekéntvén , iteletem sze-
rint szükségebbnek és hasznosabbnak látom
lenni , az veszedelemnek rév partityán lévő
úttját Tanáts - adásommal meg - gátolnom ,
mint a' kétséges szél - véstől ide s - tova ingat-
tab

tatván késedelmes-képpen felüle értekeznem. Az keresztiénységnek meg-átalkodott ellenisége, a' hihős Török, újonnan az éhség és a' háborúság által, az közönséges ainek meg-vesztegetettsével, a' Pestisnek gőzölgő materiáját meg gyűjtött, úgy hogy Vitézlő s- Nemes Hadi-Rendünknek ellene való fel-támadása, és egymás közé gyakorta való meg-fordulása által csak hamar (ha az I儿 Isten kivált-képpen való módon nem irgalmasz) Országunkban el-terieszthetődnék. Erre való névre okoskodásnak, és az előbbbeni Pestishen daikálkodó Nevezetes Orvosoknak ítéleteknek ut - mutattája szerint, ezen rövid Tra-dátulusomban, először, a' Pestisnek termé-szet-béli vóltáról, és eredetiről, az - után mind az óltalmazó, mind pedig az orvosló Tanáts-beli oktatásomról értekeztem: mellyben, minden - némű változások ellen rendelte Patika-béli eszközököt Deák nemek szerint, az mint szokás, fel-jegyzettem, ezen okra ki-váltképpen nézvén, mivel hogy Országunkban lévő Patikarius k többire Német Nemzetből lévén, azt, Magyar Nyelven ha irnám nevezet szerint vagy nem értenék, vagy mást akaraink ellen tudatlanságokból indítatván, ren-de-

delnének. Az együgyű szüksélekötöt minden-azon-által Házi próbált Orvoságokkal-is se-gittem, hogy így, mind a Falukon, mind pedig a Városokon lévőknek kívánságoknak ele-gec tehessék. De hogy ezen irásom haszonta-lan végre azoknál ne fordítatasson, a' kiket az UR Isten kegyelmessen a Dög-halálnak mate-riájának illetésével meg - szárra, imre, mikép-pen okos értelmeknek regulájok szerint egéségeket némelly dolgoknak el-követések vagy el-hagyások által jó állapotban kölönig meg-tartsák, és a gőzölgő Pestisnek materiájának el-ragadá-sára Testeket alkalmatlanná tegyék, Diæta-béli Tanáts - adásommal meg - mutattam: Az irásomnak modgyát az mi illeti, nem annyira az ékeffes szóllásra, mint a' mate-riához alkalmaztattot értelmes s-meg-határozó szókra tekintettem: Melly együgyű munkáts-kánenak hasznos sengéjét, midön az mi Nemes Nemzetünknel köllemetessnek lenni tapasztalandom, azon lézék az UR Isten életemnek kedvezvén, mi módon az Orvosi-Tudomány egyéb nyelvnek példájára, az mi nyelvünkön-is egyszer immár világoságra jöhessen. Ezzel,

midőn az kegyes Orvasonak szív-béli jó-aka-
rattyában ezen tsekelly munkátskámmal egysüte.
magamat ajánlom , teljes szivemnek indú-
lajából kívánom , hogy ezen Orvosi Tanátslá-
som szolgállyon Istennek Szentséges Nevének di-
tsőségére , keserves igye - fogyott Nemzetünknek
batható vigasztalására. Költ Nagy-Györben

Bódog Ászszony Havának , 17. napján.

M. DCC. XXXIX.

Esztenaöben.



A' PE-



A' PESTIS RÓL
való
ORVOSI TANÁTSLÁSNAK

ELSŐ RÉSZE ,

A' Pestisnek természet-béli völktá-
ról , és Eredetiről .

§. I.

A' Veszedelmes , és titkos eredetű Nyavalýák között leg-rettenetesebb , és engesztelhetetlennebb az , mellyet az Ur Isten Ó Szent Fel-
sége , titkos , de igaz tanátsa szerínt ju-
talmaképpen , bűneinek úndoksága miatt , botsátott az mi édes Hazánknak Szomszéd Tartománnyára , tudni-illik a' Dógbalál , melly
köz-neme szerínt Pestisnek neveztetik : Azért-
is nem meszsze tévelegnek az igalságtól ,
az kik Isidorusjal Pestilentziát a' depascendo ,
vagy - is inkább ἀπὸ τῷ πεθεῖν melly
annyit tézzen , mint le-ejni , és le-teríteni ,
A derí-

derivályák , mivelhogy el-terjett fulánkja által az egész Országot - is , tsak hírének hallásával , fene vad - állat - képpen el-re-mézti , meg - étezi , és rövid Idő alatt azt , hirtelen halálnak hálójával , bé-borítva .

§. II.

Ez a' rettenetes Nyavalya , Termé-szetbéli Okokból származik - e' először , vagy minden eszköz nélküli az igazán itélo Istenül botsáttatik bűntetéstől az Emberi Nemzetre , nem egyeznek a' természet kör-rül forgolódó Tudósok . Némellyek azok kózzül , a' régiekbül annyira fakattanak , hogy ördöngős , és Varásló - Tudomány-által származik az Emberekre , az mint az Ägyptumbéliek *Hermes Trismegistussal* tanították . *Aesculapius* Társai , az mint a' Természetnek Historicusa *Plinius* írja , az Egen fénlő tskillagoktól fügni tartották az Em-bernek változásit . Egyetlen egy azok köz-zül , az Orvosló - Tudománynak leg-szerentséssebb vezérje *Hippocrates* , hellyesen az meg - bántatott Isten vette fel - okúl , melly miatt az Görögöknek szenvedniek kellettett õ Sz. Fölségétől reájok botsát-tot Pestis-béli Nyavalyát .

§. III.

De akár melly felé tétevázzon az okos Elme , mindazonáltal példákkal azt bizonyi-tani leg - könnyebb , hogy az illyen ostrom-

ló veszedelem , az első Időkben , Isteni erőből , rend kívül , természet-béli kúlső okok nélküli is bűntetésül adatott némelly Nemzetiségekre . A' Szent Irásból , és a' szomorú eseteknek történt állapotnyából tudgyuk azt , hogy három kiválképpen-való Országos Ostorát , az haragra ingerel-tetet Istenül , vonta magára e' Világ ; az kegyetlen Háború miatt való Ország puisz-tulását , a' Döghalált , és az Ehséget . Ezek felül példánk vagyon *Dávid* Idejében fel-fuvalkodott , és meg - sokasodott Nemzet felül : *Acháb* Királysága alatt lévő Israéli-ták felül ; maga az Isten - félő *Hiskiás* Ki-rály-is , természet-béli Füge - lágyító Fla-strommal gyógyítattot - meg az ő mérgez kelevényének sárjátul . Sokan vagynak , a' kik hirtelen való változások által ta-pasztalhatták , az Istennek haragjának bosz-szú állását rend - kívül - is . Hogyha azért az illyetén veszedelmes Állapotoknak je-lensége a' bűn , ne tsudálkozzunk , ha most - is némelly Nemzetiségekre az UR Istenül méltán illyetén érdemlett jutalmoknak béri le - botsáttatik , hogy annál - is inkább , mint egy kézzel tapasztalhassák önnön magok roszra hajlandó indúlatyok-nak mi - völtsét .

§. IV.

Noha nékem az Istennek el - röjtött igas-

igasiága - szerint való Tanátsát, ebben inkább félelemmel tsudálnom kellenék, mint fellőttebb szorgalmatossan visgálnom; mindenazon-által, az menyire onnan felü adatik, 's-okoskodásom engedi, azoknak okait, melyek a' testben b-e fogattatnak, 's-tápláltatnak, és Dög - halált minden hozzá-tartozandó veszedelmes Nyavalýákkal okoznak, meg - jelentem; melyeknek még-is visgálására hogy könnyebben juthassak, lássuk - meg először, minémű változások, 's-jelenések történnek a' Pestis Nyavalýának alkalmatosságával, hogy így an-nát inkább tapasztalhassuk, ezen környül-álló Effectusok, származhatnak-e' az meg-jelentendő okokból.

§. V.

Az jövendő Veszedelemnek bizonyos Je-leit meg - határozni annyira nem lehet, mi-velhogy Istentül bűncinkért le-botsáttot nyavalya lévén, titkos okainak pél-dázattyát, el-rőjteni kivánta Ó Szent Fel-sége; mert majd minden Országban leendő Pestis előtt, másféle változások történe-nek. Ugy az előbbeni *Dantiscana Pestis* jelentgették a' veszedelmes Himlőzések, és áthatatos forrázó Catharussok. London és Hamburgai veszedelmet a' Torok - gyék, Oldal - fajásokkal: Itt Országunkban for-ró Hideg - leléseket, Himlöt, és a' Vér-

Has-

Has-menést követte a' Pestis. Az együgyű nép az Egen forgolódó, és változó vil-longásoknak látásoknak tulajdonítta enm-tsak az háborúságnak történendő változásit, hanem a' Pestisnek eredetit-is, melly vélekedések, noha értelem felett valók, de probált dolog, mert az tudós Orvosló 's Természet-Visgálók-is észre vették, úgy-mint *Mercuriális, Forestus*, és más rend-béiek, hogy az Elementumoknak az Egen lévő változások, gyakran példázták a' Pestist: Igy néhol az Eg minden lakosoknak el - ál-mélkodásokra, és el - reműlésekre tiszta lángalló tűzben, sőt véres cissővel-is magát jelentgette. Az Fellyhökben halottaknak el-takarítatásának látásival, sifalmas melodiáknak, és az Istennek kerteiben, a' sínak hellyén szomorú szózatot hallásival (ha az Historiáknak hitelt adunk) jöven-dőltettek sok izben ezen történendő sa-nyargatások. Paraceljus írja, hogy a' fénlő tfillagoknak ide 's-tova tétevázó és öszve-futó, majd le - esendő, és az Embernek belinek hasonló vóna jegyzette a' rettene-tes Cólica fájással való Pestist 1538. Es-tendőben, mellynek hulladékját saját Tanít-ványinak - is mutogatta vóna: Sőt Ma-gyar-Országunkban-is illyetén tfillagoknak szennyét gyakran Pestis előtt láttattaknak lenni mondatik, és egy nyelvet fekete ma-

kulákkal el-motskolt præsentáló billyeghez hasonlítattik. Ugyan illyen változások Borussiában-is, sárga, fekete, és kékes fótókkal látzattanak jelenteni a' Pestist : mellyeket Paracelsusnak hitelére hagyhatunk, azokkal egyetemben, kik az Egek fórgásáról való tudományokban magokat gyakorolyák, és ezen közönséges Nyavallyát, a' tisalgóknak jelenésekben, nap és hóldbéli fogyatkozásokból, és más bizonytalan jegekből, vélekedéssel lenni, a' Calendáriumban-is, az együgyű értelmű embereket, ámitgattyák. Az áihatatos nyári rekenő hévséggel, és száraßággal el-egyelitett szüntelen való délnék szele, és a' következendő Téli-Időnek nedves, és lágy szellője, környebben származrathattyá külöső Országokból ezen veszedelmet. Ez mi szegény Hazánk emlékezik, minémű sanyargatásokra jutott volt az rettentetes számos Sáska miatt, a' Pestis előtt: mellyet máshol-is *Augustinus* és *Hieronymus D.D.* observálták. Csdálkozásra méltó dolog, hogy a' gyenge értelműek, és nemelly oktalan állatok-is, előre jövendőlik nemelly tselekedetek által a' Pestist. *Mindererus*, és *Torelus*, *Delphus* Várofsának Pestisse előtt, látták a' gyermeket véletlenül árkokat, és sirt ájni, halottak felött énekelgetni, koporsó gyanánt, egymást

Természet-béli vótárul, és Eredetiről.

mást vállokon hordozgatni, mellyek utan rövid idő múlván, nagy veszedelmes Pestis érte őket, és *Nouimagum Belgiomi Városnak* lakosít.

§. VI.

A' jelen-lévő Pestisnek Jelenégi pedig azért bizonyosabbak, mivelhogy testi szemmel látták és magokon-is próbálták nemelly dajkálkodó Orvosok. Osztattatnak ezek két részre: nemelly illeti az embernek belső, nemelly pedig külső részeinek közönséges jeleit. Az belső közzül tapasztaltatták először a' hevség, úgy hogy, néha külsöképpen nem annyira, mint belül égeti a' részeket, erre nézve, nemellyek Hideglelés nélkül álitották lenni a' Pestist: de ennek titkos és tsalárd záslója ki-tetzik hamar a' szüntelen való szomjúhozásból, és fölöttebb - való nyughatatlanságból. Erre következik a' Fő fájás, elmének el-tibolyondásával, néha szüntelen - való viriasztásnak, vagy pedig szunnyadásnak tühetetlenségével. A' Gyomor a' hánýásra hajlandó, émölgyő. A' Szivbéli-szorongatálok, dobogások, el-ajúások által, minden erőtől való meg-fosztatásának, *Pulsus Nevő* Ernek közben hagyásának, gyengén, de egyenetlen verésének jeleivel, ifszonyú változások alá vettetnek.

§. VII.

A' kúlsó Rézszeit a' Pestisbélieknek három-féle fakadékok sanyargattyák. Először, a' kőzönséges mérges keleyény, *Bubo*, avagy *Guga*, az őszve gombolyitattot mirígyeknek hellyein, tudni illik az Agyék hajlékában, honallyán, füle tővin, ritkábban nyakán, óldalán, vagy háta - közeppetin, a' hol tudni - illik valami futosó mirígyet talál a' természettől meg-inditattott el - ki takarandó mérges materia.

§. VIII.

Az meg-emlitett mirígyeken fakadó kelevények mérgesek, és méreg nélkül valók találtatnak az Emberekben. Méreg nélkül vagynak a' Gyermekken, és Ifjukon, az kik gyakortabb illetlen dolgokkal, és hideg szellővel gyenge Testeket, sanyargattyák. A' mérgesek osztatattnak az Búja Szerelem-bélickre, és Pestis-bélickre; amazok jutalom-képpen az tisztálatlan Személlyektől ragadnak az meg - förtőztetett Testeket, emberi termézet - szerint való magvának ki-folyásának fájdalmival: Ezek tsak egyedül a' Pestist jelentetik, és ide tartozandók, melyek az mirígynek kemény fájdalma, és ha egésséget jelent, dombossága, és meg-eveledése által-jelentít bizonyittyák.

§. IX.

§. IX.

A' *Car bunculus*, *Pokolvar*, avagy *Holt-szén*, az romlandó vérnek vótát, *Petechia* - beli fakadékokkal együtt jelentetik, és azért határos hellyre magoknak fátort nem vernek, hanem íszonyú-képpen belső és kúlsó részeit sanyargattyák. A' *Pokolvar* inkább az Embernek tagjain való inas domború húson, úgymint hátán, karjain, ágyékán, mint-egy mustár, vagy-is kender-mag viszketeinek égetése után szokott ki-virágzani, melly először veresnek, kékes és feketének, azok alatt pedig genetséges, némellykor hamu, vagy fekete színű héjatskának, lenni látattik, mellyet el-választván a' fene vadlús, ki-mondhatatlan fájdalmakat okoz, és mortificiát. A' *Petechia*, bolha-típés billyegéhez hasonlítattak, és a' Pestisben veszedelmekre szoköt ki - vitágzani.

§. X.

Ha azért ezen Jelek, hirtelen halállal vallamelly el-ragadó betegség között találtattnak, bizonyos a' Pestisnek jelenlétele. Vagynak más közben - járó eletek-is, melyek, mivelhogy másféle Hidegleléseknek jeleivel egyeznek, valóságos Pestisnek vótát nem bizonyíttyák, úgymint főnek-fájása, süketség, nyelv - száradás, szájnák és izadságnak bűze, pulsusnak váltózása,

A ;

szom :

szomjúság, hányás, has-menés, meg-emész-tetlen eledelnek, vagy vérnek ki-folyása, a' vizelletnek bontakozása, a' testnek erei-tűl meg-fosztattot bágyatsága, és a' többi, mellyek a' természetnek indúlatyátul füg-nék, és a' bé-szivárodott méregnek kú-lombségétül.

§. XI.

Külömbözik azért a' Dög halál a' más-féle ragadó Nyavalýaktul illy formán, hogy tudni-illik, az, minden forró hideg-leléseknek erejét felül halladgya, mivelhogy gyakorta első vagy másod-nap halálos. Másodszor, ez a' mi Országunkban nem közönséges Nyavalya, sem pedig egynek vagy másnak tulajdon az illetlen eledel-nek, vagy a'meg-vesztegetett aérnek ere-jétül származandó; de mindenkor más meleg nap-keleti Országokból, az raga-dandó eszközök által hozzattatik bé, a' hol ez a' Nyavalya közönséges. Ebben-is külömbözik, hogy nem mint más gonosz indúlatú, és rohadást-szerző forró Hideg-lelések izzadással, has-menéssel, vagy más lát-ható Excretiókkal, hanem egyedül a' ke-levény mirigyeknek kelések által jobbulás-ra változtatik. Ez-is tulajdon-képpen találtatták ebben, hogy áihatatosan, és hathatóképpen, az gyenge 's-gyapjas esz-közökben meszsze földre, mérgének fogy-hat-

hatatlanságával el-vitettődik, és annak fúlánka, az erős Téli Időben nem tsak meg - szelidítettik, hanem egészlen el-is óltattik, az mint Eszaki hideg tartományokban ritkán, de eilemben a' meleg hel-lyeken főlöttéb gyakran fújtogattyá az embereket.

§. XII.

Az Pestisnek valóságos Oka, az Tudós Orvosok közt, nagy pör alatt vagyon, úgy hogy, ha Irásoknak egyeaetlen vélekedéseket elől hoznám, nem itélhetném meg, mellyikkkel kellene egyet értenem. Abban ugyan mind meg-állonak, hogy ki-mond-hatatlan nagy mérges rohadással vóna inficiálva az éltető égnek mivolta; de honnan, és mi által előrtőztettet meg an-nyira, és mi légyen az, a' mi testeinkben kúlsó eszköz-nélkül, a' ki magához vé-vén, veszedelmet okoz? e' felül, mondóm, ritka a' bizonyos értelelem, és most-is ki-vánság alatt lappang. En minémű érte-lemben vagyok, rövideden meg-magya-rázom, úgy hogy, először a' Pestis erede-tinek mi-vótának okát, és hozzánk el-terjedhetendő modgyát, az után, bennünk munkálkodandó mérgének hatható mate-riáját, elől hozom.

§. XIII.

Bizonyos az, (§. 3.) hogy egyszer, az Ur

Ur Isten minden természet-béli eszköz nélkül, bűntetésül az bűnös Emberekre, le-botsátotta a' Pestist formálandó mérgez materiát. Bizonyos az-is, hogy a' Földön minden Időben találkoztattanak olly vétkes Nemzetiségek, hogy ő Szent Felségét kintelenítették ezen egyszer kibotsátott Pestisnek tápláló materiajának ki-terjesztésére: Az mint-is a' Napkeleti, és Déli-Tartományokban, kiváltképpen a' közönséges Körösfényeségnek ellenségeinek Országaiban illy Dög-halálnak szüntelen való uralkodását, a' Historiák, az útakon járulókkal bővségesen bizonyítáék, (mellyeket elöl hozni, rövidsummája ezen írásomnak nem engedi) azért főképpen, hogy nagy számos sereggel, ellenünk törő szandékát evvel az Ur Isten meg-zabolázza, és az őbenne hívőknek alkalmatosságot mutasson, a' Keresztenyéségen akadály - nélkül való gyakorlásokra.

§. XIV.

Ez-is tagadhatatlan, hogy az előbbeni Időkben, az mint most-is, nem az mi Országunkban vette eleit az el-ragadandó, és Pestist formálandó materia; hanem az meg-említett Országokból, vagy az aérnek meg-főrtőztetett állapotyból, vagy a'kereskedőknek jószágok által, vagy pedig magok

magok gondviseléseknek miatta elragattatott Nyavalyájok által közöltetik Szomszéd Attyafaira, és ezek által, mint a' sennyedék többekre, is el-hatalmazik.

§. XV.

De méltán kérdezőskedhetne valaki, ha így vagyon a' doleg, mért nem mindenkor, minden-féle be-hozatott paratéka által el nem ragadandó, de leg inkább Ehségnek, és Haborúságnak Idején, nemelly Időknek változási alatt? A' kérdes, a'felelet. Mivelhogy itt, nagyobb az egymás közt-való társalkodás, nagyobb az Ehség, és a' holtaknak illetlen való el-takaritattások, az mellyekbül mind az élhető Eg, mint - egy meg-kovászosodik, mind pedig az Embernek véri, a' rohadásra hajlandóbb, melly az el-ragadandó Pestisnek két kiváltképpen való Ezkőze, az egyike tudni-illik az inficiált air, Agens, az-az, tselekedendő, az Embernek pedig megbomlott nedvessége, Patiens, vagy Szenvedendő Ezkőz, mellyek közt, az igaz formálandó Pestisnek Oka, Contagium, vagy Elragadás, az el-rejtetett mérgez materiának közben-járója. Ez az el-ragadás tehát kúlsó el-kezdődendő Oka (Causa procatarrhica) a' veszedelemek.

§. XVI.

§. XVI.

Két kiváltképpen való kérdésekben áll némellyeknek az fel - jegyezet Okoknak igáságok ellen - lévő bizonyás - tételek.
Először : Miért mindenkor Ehségnek és Haborúsának Idején nem ragattattik - el az Dögleteres - Halálnak gőzölgő materiája?
Másodszor : Miért az egészes Vérnek állapotában - is, nálunk el - ragattattik, és abban egy meg hal, más pedig meg - szabadul? Az mi az elsőt illeti, igen - is sok külső állapotok fordulnak meg némellykor, mellyek az elragadást táplálván, okozzák, mert nem tsak azoknál, a' kiknél közönséges a' Pestis, olly hatható erővel uralkodik, hanem a' külső közben - járóknak - is vérek néha nem annyira romlik - meg, mint az mi időnkben, a' hol Hadi - Vítézeink közt - is, Országunkban, halhatatlan *Scorbutus*, és vér has, petechia - béli fakadékokkal származtanak; ezen - kívül az §. 5. elől hozatott hajlandó változások - is igen regnáltanak, úgy mint egészségtelen eledel, nedves, ízáraz, változó aér, nyughatalanság, félelelem, mellyek miatt az ellenkező Törökök közt - is meg - újjult a' veszedelemek szírája. Az másodikát illetvén, mivelhogy egy a' materia mindenkor, de külömbéfele a' Test, és annak természet - béli tulajdonsága, nohá nagy mérgek

Természet - béli vótárul, és Eredetiről

génék el - hatható erejével az egéségest - is néha meg - förtözteti, mind - azon - által jó indúlattal a' vét, gyakran külső részeire inditya, és kelevények által véletlenül, hirtelen haláltul meg - szabaditya.

§. XVII.

Nem szükség immár világosságra hozván a' dolgot, eredetit, természet - béli okoknak hátra hagyásával mostani időben, az égbül, eszköz nélkülf le - botsáttatott teremtett materiában keresni *Diemerbräckel*; mert több nyavalýák - is vagynak, az kik annak előtte Istenül az Emberi Nemzetre botsátattanak, már mostani időben természet - béli okokból - is származnak, úgy mint *Sudor Anglicus*, a' ki először láttatott 1436. Esztendőben. *Lues Venerea*, 1464. Neopolisnak vitattára alatt a' Köröstsényeken kezdett hatalmaskodni. *Scorbutus* 1556. az tengernek partyain, *Morbus Hungaricus* 1566. Olasz - és Magyar - Országban először observáltattanak. Nem - is illendő bizonyitanunk az *Astrologusokkal*, hogy ennek okai legyenek az égen forgolódó változások, vagy varásló, és őrdöngős Tudományal indítatott mesterségek *Paracelsussal*, sem pedig *Fracastorius*, *Eustachius*, *Riveriussal*, a' föld alatt való rohadásnak ki - gőzölgetése, vagy *Hippocrates* - *szélvész*, és hábo-

haború időnek változása; hanem könnyű az igaz itélő Birónak, természetnek meg-gátlását valamiben ezkőz által el-követni, és az által, meg-érdemlett bűntettéssel lújtogatni.

§. XVIII.

No immár, az rend-tartás azt hozza magával, hogy az leg-közélebb való okát, (*Causam morbi immediatam*) a' Pestisben nyavályát szőrző méregnek tulajdonságának valóságát meg-fszemlélyem, mellyet a' *posteriori* az okoztatott effectusokból, és némeily orvoságoknak szerentséssen adhibeált erejekből kell csak bizonyithatóképpen meg-magyaráznom, mivelhogy eddig bizonyos *Antidotuma* nem találkozott, melly személy válogatás nélkül meg-orvosolhatná. Ennek ugyan természeti hat-ható először, mivelhogy könnyen el-terjeszti mérgét az egész testben, de másod-szer mérges-is, és a' rochadásra hajlandó. A' forró hidegleléseknek jegyek a' hévség, és attul származandó nyughatatlanság, szom-júság, és a' §. 6. elői hozott effectusok, Pokolvar, és Gugán kivül, azért méltnan mondhatom, hogy a' Pestisnek ollyan természeti vagyon, mint a' forró hidegleléseknek, de külömbbőző gráduossal: de tudyuk azt, hogy ez támad, midön a' sónak és kénkönök, épével együtt mértékletlen-

sége

ssége miatt, a' vér, hathatóbban circu-lálódik, mint természet szerint sz köt len-ni; azért a' Döghalának mérgének egy ollyas tulajdonsága leszen, az melly a' vért nagyobb gradussal hajtoggattyá, mint a' közönséges forró hideglelésekben tört-enik: A' circulationak indílatya a' me-legtől vagyon, tehát a' bennünk lévő me-leg kénkőves materia gyujtattik meg elő-ször a' külső mérget tápláló eszkőzők ál-tal. De hogy ezen meg-gyuladt kénkőves materia rothat, onnan-is ki-tetzik, hogy a' rohadó gőzölgések mellett, tudni-illik a' büdös holtaknak rendetlen el-takarít-tatások, tó-vizeknek áradások s-apadá-sok között ragadóbbabb, mint tiszta hellye-ken. Hogy pedig ez a' méreg gőzölgő, erős, keserű és igen subtilis, a' fajdalmas gyenge inaknak tiszkedezéle-is bizonyithattyá.

§. XIX.

Hogy ezekből immár a' Pestist meg-há-tározva, meg-magyarázzam, leszen a' Pestis egy igen gonosz indílatú forró hi-deglelés, külső Országokból ragadás ál-tal bé-hozzatattot, rothat, mérges, gőzölgő, erős, kénkőves természeti materia-ból aló, melly, ha az elevenítő természet-beli jó mozdulások által a' mirigyeknek

B

vagy

vagy Pokolvarnak fekélyek által sietség-gel ki nem üzetettik, halálos.

§. XX.

Meg - ösmérvén a' Pestisnek változó természetinek jeleit, külömbsegít, okainak mérges vóltát; lássuk - meg, minémű Személlyek leg - inkább *hajlandóbrák* a' méregnek foganatoságára, azután azoknak egéségeire, vagy halálokra tzélozó történeteket, bizonyos jelekbül jövendölhettyük.

XXI.

Mivelhogy egy embernek Természeti annyira külömbözik a' másikának indulatyától, hogy az Istennek majd más teremtett állatyának látattik lenni, nem tsuda, ha egyike hajlandóbb az gonosz aérben gözzölgő méregnek el - ragadására, mint a' másika, és azért némelly a' Pestis - béliek között meg - gyógyúl, a' más ellemben hirtelen a' halálra ragatattik. Igy hajlandóbbak a' tisztálatan vérük, ritka, gyenge, veritékező, és kővér állapotban lévők, az kik rendes, és természetihez szabott Diéta által életeket nem follytatják, terhes Ászszonyi állatok, és szegény forsúak, kik kopitalás, vagy alkalmatlan eledelek által sanyargattyák Testeket, vérrel tellyesek, iffjak, és gyermeket, a' természeti - béli gonosz indulatyoknak engedelmesek, része-

részegesek, sokféle gondolatokkal, éjjeli nyughatatlansággal, és sulyos dolog által el - fárattak, a' kik késő éjjeli tobzódásokban, telhetetlen bujaságban élnek, de kiváltképpen a' félelemmel meg - rettent, és halált írtózó emberek: ellemben a' bátor elműek, meg ösztőverültek, Melancholicusok, erős Inakkal, és vastag Erekkel felékesítettek, Vének, Férfiak, Arany érnek follyása alá vettettek, Fontanellát, vagy más sebes kelést nyíltva hordozók, ritkában vetettnek ezen sors alá, vagy könyebben térek ellőbeni egéségekre,

§. XXII.

Végső állapotának szerentsés kimene-telit várhatta az nyavalás ember, minden a' belső meg - rekett hévség, ki - fakadásra tzéloz valamelly mirigynek, vagy pokolvarnak kelése által. Nints itt az Iz-zadás után, vagy Has-menésnek, Hólnapi számnak, és Orra vérinek természettel, vagy orvosággal meg - inditatott folyás által provocált excretióban, mint más forró - hideglelésekben, reménség, sőt inkább annál veszedelmessebb, mennél nagyobbak ezen meg - emlitett evacuatiók. A' Sanguineusk, az mint tapasztalták a' Pestis - béliek körül dajkálkodó Orvosok, gyakran pokolvarral, petechiával, vagy ezekkel és kelevényekkel együtt veszedel-messen

messen szorongatattnak. Az Phlegmaticusok késsön ki-vert kelevényeknek , vagy nem igen veszedelmes Hólt-szén kelléseknek ki-virágosok által gyogyittnak-meg. A' Melancholicusok kelevény által hamar meg-szabadittnak. Bizonyos jele , az ki indúlandó kelevénynek az , midőn az embernek háta , és más tagjai fájnak , és a' bél-lehelt lélegzetnek meg-tartóztattása által okozott valamelly mirigynek hellyén , tiszpest , és hévséget tápasztal. Ha pedig a' fő - fájás , elmének el - tibolyodásával találya az embert , Pokolvart vagy Petechiát ki-rohanni jegyez ; mellyek inditatnak inkább harmadik , negyedik , vagy hetedik napján izadás után , és jobbulásokra szokt lenni , midőn jó erőben fel-futnak a' mirigyek , és még-is evesednek. Veszedelmesek ellenben az kékes , és fekete színűek , ha leg-inkább erőtlenségek alatt viszszaternek , vagy késsün a' füle rövin támadnak , noha ezek , ha a' nyavalynak végső állapotyában látzatnak , itt szintén úgy , mint minden forró hideglelésben , jó reménséget jelentenek. De kiki magának végső határozandó változását ebbül mivel-hogy nem tudhatya , még ime , minémű jelek veszedelenre , vagy egésségre fordulhatnak , ebbül bővebben ki - tetszik : A' kik újság vagy Hóld tölte körül kapják - el

el ezen dögleletes nyavalyt , veszedelmessebbnek observáltattak lenni , mint fot-tán : summástan , a' harag , félelem , megrettenés , buja élet - után való el-ragadás , elein való erőtlenségek , gyakorta való elajúlások , sziv-dobogás , a' pulsusnak közben hagyása , kiválképpen való szunnyadozás , sok pträszentések , lábnak és kéznek reszkedése , őszye sugorodási , ornak vére follyása , eleint nyelvnek meg-feketülése , óldalnak , vagy más belső rélzeinek nyilálási , tsuklások , vér - has-menések , kékes , olajos , zavaros és feketés vizeletnek leülepedése , a' nyavalya közt meg-inditattot Hólnapi szám , nehezkesek , gyermek - ágyban lévők , az idéten szülés után , és illyetén változások alatt nagy veszedelmet , és többire bizonyos halált jelente-nek : Ellemben , jóbb sorra változtatták a' betegeknek állapottyok , midőn félelem nélkül , jó - erőben , az daganatok még a' forróság előtt fel - domboroznak , kemények , és követközendő - képpen türhető fájdalommal nőnek , környülötte semmi szívárványos kék , vagy fekete fótok nem látzatnak , evessen a' hőség alatt el nem műlnak hirtelen , a' has - szorúlás alatt mind végig nem igen nyughatatlanodnak , és a' kiknek fontanellájók eleint ki nem szárad . A' Pokolvarnak húros hellyén eleint

eleint ki-virágosztatása jóbb, mint ha a' lábainak vagy kezeinek újjain kél-sőbb kelnének, és veres nagy fótokra el-tele-pednénék, leg-főképpen, midőn a' háta gereszdgény, vagy másut lévő inakat el-fogna, és majd el-tünne forroság alatt, majd ki-fakadna. A' Petechia magában-is veszedelmes, annál inkább, ha ezek közé kékés, vagy fekete formában halálnak je-leivel magát ki-mutattyá. De ezek a' változások, az mint nem minden emberen tapasztaltattanak, így első, második, s' harmadik napon gyakran véletlenül soka meg-halnak, és így a' formalis Pestis-nek hálójában el-bé-bori-tatnak,



MÁSODIK RÉSZ. A' Pestisnek termézeti-béli Prä-servatiójáról.

§. I.

A' mint az I. Rézsnak §. 15. meg-bizo-nitottuk, hogy a' Dögleletes halál-nak kúlsó termézeti-béli okai, az aérnek, és a' meg-bomlott nedvességünknek változásin állanak, azért, kintelenítettünk először, az inficiált aérnek, és a' Pestis szörző eszközeinek hozzáink való el-ragadásának óltalmazására szemeinket fordítanunk, melly a' Präservatiót, avagy a' nyavalýátul való meg-óltalmaztattását illeti; és a' meg-bomlot egésségünknek orvoslására, mellyet az harmadik részben bővebben elől hozok.

§. II.

Prophylaxis, avagy a' Präservatio, midőn az Istenül reánk ütött haraját, sziv-béli fohászkodásinkkal meg-engefznellyük, lé-szen *Prophylaxis Theologica*, Istenes präser-vatio; midőn az inficiált elszközököt Országunkban bé-hozatni tilalmazzuk, *Prophylaxis Politica*, Politiai präservatio; midőn pedig az egésséges testet jó kivánt állapotban meg-akarjuk tartani, *Prophylaxis Medica*.

Orvosi præservatio, az-az *Diata, Chirurgia, és Pharmacia* által való egésségünknek meg óltalmaztattása, mellyekről következendő-képpen fogunk értekezni.

I. ARTICULUS.

Az Istenes, és lelkí óltalmazásnak meg-emlékeztetéséről.

§. I.

AZ UR Isten, véghetetlen tőkélletes præsidentiája alatt, az emberi teremtett állatnak oly szabadságot adott, hogy ŐFelsége tulajdon tőkélletessége ellen, nem különbén, mint felebarátának, és önnön maga saját Testének, és Lelkének állatya ellen vétkezni meg-engedte, midőn Szent Ortzájátul el-fordúlván, az Ördöknek intselkedése által el-ragattatták az ember és szánszándékkal önnön maga, a' gonoszt bűneivel magára vonfza : mellynek az oka mivelhogy maga az ember, méítő, hogy a' Döghalálnak alkalmatosságával- is maga engesztele meg a' haragra ingereltetett Istenét.

§. II.

Illik tehát az Keresztenynek, hogy vétkeinek úndokságát meg-ösmérvén, az környörüléteségre hajlandó Istennek irgalmaságához kedves áldozattyát fel-botsáfa,

fa, és előtte minden titkokból alló Lelki nyavalýájának szennyét ki-terjeszsze, egyszer-s'mind kérje azoknak irgalmas előrlését. Dávid Király, és Prophetaz az 91-Soltárban buzgó imádsága által békélt-meg az Pestisnek tőle való el-törülttéttére iránt, az Ur Istenkel. Hiskias Király, nem különbén Aaron, ezen Isten harágjának ostorát, reménség alatt lévő buzgó fohászkodásokkal engesztfelték - meg. Azért mi-is, az mi igyekezetünkben minden természet-beli Præservatiókat és Orvoslásonkat úgy alkalmaztatjuk, hogy az Istenhez való fohászkodásunk, és az Istantól teremtett orvosság-béli eszközöknek rendelése, együtt, Isteni félelem alatt, Pestis ellen hartzolhassanak.

II. ARTICULUS.

A Politiai Magistrátus óltalmazásának meg-emlékeztetéséről.

§. I.

E' Világi Magistrátust illeti az Törvény alatt lévőknek parantsolat által kitörjesztendő veszedelemnek rettenetes gózolgó materiáját meg - akadályoztatni, hogy illyetén hatható vigyázások által, elragadandó eszköznek szíkrája, bokrossan még el nem terjedne, meg - óltattassék vagy

vagy pegig az egésséges heliyre ne vitett-hefsék.

§. II.

Ezek ugyan Istennek kegyelme után, az mi kegyes koronás Királyunknak, és Császárunknak Magistrátusfi által, egész Házánknak hasznára, mind meg-tartattanak; de mivelhogy minden köz-rendbeli félelmes ember, önnön maga magának ebben specialis tanácsot kíván, imé, minden, valamellyek az mérges eszközöknek el-ragadását elől mozdithattyák, fel-jegyzek, hogy kiki magának bizonyos élethez tartozandó regulát szabni tudhasson.

§. III.

E' végre hellyessen tiltatattnak-meg az olyan hellyről való jövevények, a' kik fejűl a' Pestis iránt gyanóság vagyon, mert ezeknek gyakorta gyapjás, pellyhez, lenes, bélleses és más házi eszközökhöz tartozandó jószágok által mesze földre - is elvitettődik a' méregnek szíkráskája. A' holl pedig immár mérgenek vóltát a' Pestis ki-mutatta, parantsolat által mindenütt meg kell tiltani, hogy valamelly lakó, az házi szemetet, szalmát, szapanos vizet, vagy más rendbeli tsúnyaságot, mellyel a' beteg ember élt, az utzákra ki ne vigye, vagy jó italú kútakban el ne temesse, barátáságos társaságot az nyavallyásokkal félre tégyen,

tégen, sőt ki-menvén az ollyasházból, valamelly ki hirdetett jellel Szomszédinak vélek dajkálkodó hivatallyát ki-mutassa, az inficiált Házbul semmi Házi-eszközöt Esztendőnek előtte el ne adgyon, vagy is egésséges Házban be ne vigyen. Az útakat tisztittassa, és vízzel mosogattassa. A' házakat idején korán békázártassha. Az holtakat két nap múlván leg-fellyebb el-temettesse. Ezen kívül szép rend-tartás által némellyek arra-is gondot visel-lyenek, hogy az étel és italbéli eledel, tisztán, egésséges hellyről jöhessen, ne légyen a' gabona peniszes vagy dohos, a' tehén's-borju-hús, vad állat, hali, tojás, és a' többi, bűdös vagy férge. A' meszár-székben beteges el-árulandó állatott ne vágjanak, sem pedig kívül, nyáron szedett romlandó félben való gyümölcsöt árulni, úgy mind barászkot, szilvát, dinnyét, &c. ne engedjenek. minden vigasságos, és nyájas fokadalmok, comœdiákbeli lá-tások meg-tiltattasanak: de kiváltképpen a' betegeknek szolgálatyokra rendeltetett jó-erkülső Afiszonyi-állatokat, szorgalmatos Tudós Theologusokat, Medicusokat, és Chirurgusokat rendellyenek, kik hogy annál - is gyorsabban főforgóldgyonak tiszt-béli hivatallyokban, bőv-séges jutalmok által, arra kötelestessenek.

III. AR.

III. ARTICULUS.

Az Orvosi óltalmaztató eszközöknek Tudománnyokról.

§. I.

AZ előbbeni két dőg-halál ellen óltalmaztató gond-viselésünk ről, az Orvost illető ptaeservátióra járulunk, olly indülattal, hogy nem csak a' Pestis közt forgandó személyeknek bizonyos óltalmok felülről, Isten után, szólyúnk, hanem minden nyavalyának, és idején történedő halálnak ptaeservációja éránt - is, mellyet alább fel-jegyzendő Diata által, meg-magyarázunk.

§. II.

Mivelhogy az éltető-égg által hatalmaszik el ezen dögleletes halálnak mérge, azért minémű aert kellettik magunknak választanunk, és a' gonoszt meg-változtatnunk, majd alább meg-érthettyük: De az embernek éltető nedvességét, jó egészséges állapotban, mi módon kell orvosság és külső Borbélly eszközök által meg-tartanunk, most következik.

§. III.

A' mérges air, háromfélé-képpen szokott a' testben magának szállást keresni, minden szó közben, a' szüntelen ki-follyó forrásoknál az embernek szájában a' nyál inficial-

inficiáltattik, és azon módon, vagy a' véréhez vitettődik, vagy el-nyelettettik: Másodszor, midőn étel, és ital-béli elledellel testünkben bék-szálityuk, és utólfiszor midőn a' lehellel, és a' pörösjöknek izadás által ki-nyilatkozot likján, magunkban bék-bo-tsátyuk.

§. IV.

A' nyálát azért olly hellyen senki el-ne nyellye, sőt száját reggel, étel után, és étizakára, tiszta etzes vizzel, vagy főt sályával, vagy pedig meleg borral meg - öblítvén, Angelica, Prinpinella, Tárkony-gyökeret, Myrrhát, fejér Gyöm-bért, Dohányt, vagy Szeretsén - dió virágot rágogasson, hogy az által ki-fatsart nyálát ki-pókódhesse. Az fogait tajtékköbülb, myrrhbából, és rák-szememből el-egye-litett porral meg - mosogatván, tisztán tartsa.

§. V.

Az étel és ital-béli elledellel gyomorban bék-szálitandó méregnek gonosz indúlatyát, az gyomrot erősitő, vért tisztító, és az egész természetet meg-vidámitó eszközzel meg-zabolázni illy formán lehet, hogy senki éh gyomorral ki ne menjen, hanem vagy melegen itallal, vagy vajas kenyérrel s-firmós borral, vagyis méreg elleu való jó orvosággal magát pta-

præserválya. D. Hoffmann illy *Elixir Bezoardicumot* javasol. Recipe:

Radicis Pimpinellæ, unciam semis.

Zedoariæ, drachmas duas.

Contrajervæ, drachmas tres.

Scordii, manipulum unum.

Spiritus Vitrioli, unciam unam.

Baccarum Juniperi rectificati,
libram unam.

Ezeket egy üvegben extrahálván lágy melegben, és által - szúrvén, egynéhány szor 30. 40. vagy 60. tsőpöt Herba Thében be-vehetni hetenként, és gyenge veritkezés által, minden gonoszt ki-vezethetni.

A' præservativum-béli *Herba Thének* való Specieße ilyen lehet. Recipe:

Herbæ Veronicæ.

Betonicæ, ana manip. unum.

Scordii, manipul. semis.

Florum Galegiæ.

Calendulaæ, ana pugillos duos.

Radicis Cichorei,

Scorzoneræ, ana unciam unam.

Liquiritiaæ, drachmas sex.

Seminis Anisi stellati, unciam semis.

Rasuræ Cornu cervi, unciam unam.

Incisa, & contusa dentur.

§. VI.

De minek előtte ezekkel élné az ember, Ősi, vagy Tavaszi időben, szokások szerint.

rint, az vérnek bővségét, ér-vágással, vagy köppölyözéssel kel meg-kevesíteni, minek előtte egy vagy két nappal illyen Laxatívummal élné. Recipe:

Mannæ electæ, uncias duas.

Rhabarbari optimi.

Cremoris Tartari, ana drachm. unam.

Aquæ florum Acaciæ, uncias quatuor. solve igne leni, colaturæ adde:

Essentiaæ Corticum Aurantiorum, guttas triginta.

misce, detur, signetur. Reggel bē-venni való has-tágitó ital.

Vagy ha ezen meleg itallal valaki gyomrát nem akarná meg-terhelni, két lat kerérfű sót (*Sal sedlicense*) félmezszel vizben el-olvasztván, és tisztán meg-szúrvén, vagy pedig kétzer s'-háromszor ejtzakára valami 15től egymás után a' *Stahlusnak* el-készítettet *Pillulaiból*, bē-vehetne.

§. VII.

Ezt el-végezvén szerentséssen, az felül emlitett *Elixir Bezoardicum* mellet, egy héten kétzer, ezen gyenge, de balsamomi erővel haft-tágitó *Pillulák*ból tizenötötök reggel vagy estve bē lehet venni, hogy nem tsak a' természetbéli étellel, és itallal meg-terheltetett gyomrát ki-tisztithassa, hanem.

hanem annak mérgenek vóltát-is jóra változtathassa, Recipe :

Extracti scordii,

Cardui Benedicti.

*Alces succoterinæ, ana drach.
unam.*

Myrrhæ electæ.

Rhabarbari.

Succini, ana Drachm. semis.

Florum Sulphuris.

Croci.

Nitri depurati, ana grana duodecim.
misce, fiant ex Scrupulo uno, pillulæ vi-
ginti, obduc luna, dentur ad Scatulam.

A' szegény Együgyűek tsak sályya, és
fenyű-maggal el-készítetett vizet ihattyák
melegen Herba-Thé gyanánt, vagy pedig
Rutai, Angelica, és Bozza virágból tisnált
bor etzettből egy vagy két kanálnyit reggel
vehetnek, mellyben egynehány bors-szem
nehézségű Camphort-is tchentnek.

§. VIII.

En ugyan az illyetén veszedelmes Petechia-
béli nyavallyák ellen, mellyek körül első
Esztendőkben itten forgolódtam, mind
præservativum-béli tanátsom szerint, mind
pedig orvoslásom után, jobbat nem ta-
pasztaltam ezen Wedeliusnak, kedves Præ-
cepto-

ceptoromnak közönséges Mixturájánál,
mellyet így præparáltathatni, Recipe :

Tincturæ Bezoardicæ Wedelii.

Mixturæ simplicis.

Essentiæ scordii, ana Drachm. unam.

Anodynæ, guttas octo.

míce, detur, signetur. Erősítő Mixtura,
mellyből, reggel meleg italban 30, vagy
40. tsöpöt, békéhet venni.

Ehez tartozandó Wedeliusnak Bezoar-
porával együtt magát, kiki elégséges-kép-
pen meg-óltalmaztathattyá.

§. IX.

Szoktak némellyek igen melegítő Ter-
jékes, a' közönséges méregnek meg-óltat-
tásához - képpest, sok-féle eszközökkel
élni, gondolván azt, hogy a' Pestisnek mér-
ges vóna egyezne azzal, de nagyon különbözik
egymástól a' két - féle méregnek va-
lóságos állapotya, ha azoknak külömböző
operatiojokat, és bizonyos curájokat
meg-tekinthük : mert a' közönséges méreg
nem olyan hatalmassan terjed - el az egész
embernek nedvességinben, hanem a' gyom-
rában mingyárt fel-gyullad, és ott inflam-
mátiót okoz ; sőt ha a' vérrel egyesül-is,
azt gyakorta meg-sűrűsít, és annak aka-
dályoztatása által sok féle gyulásztó fó-
tokat hágy maga után. A' Pestisben gö-
zölgő materia elleben oly hatható,

C

hog

hogy azonnal az egész testet el-járja, és annak nedvességét meg-ritkíttya, az mint az Anatomicusok observálták. Ennek savanyú, és etzettbeli eszközök által helyes Orvoslása jelenti alcali-beli valóságát; a' közönséges savanyú, és keserű méregnek pedig más antidotumát találták az Orvosló Tudományban fáradozók. Sót ha némelyeknek hitelek szerint meg bizonyitandgyuk, hogy a' Pestisben lévő mirigyeknek kelevények tupa férgetskékből áll, az mint *Microscopium* által meg-szemlélhettő, ki kételkedne ezen meg-emlitett külömböségeknek külömböztető völtsárul? De mivelhogy illyetén elmélkedésünkkel, a' betegnek, és a' meg-rettent embernek nem használhatunk, inkább némelly Pestisben nevezetes dajkálkodó Orvosoknak etzetes-béli hasznos præservatiójok felül értekezzünk.

§. X.

A' bor-etzet magában-is mind kúlső mind belső-képpen hasznos, és ditséletes, midőn a' gózolgó meg-vesztegetettet aér közt azt szagollya, és Rutával, fenyő-maggal, rák-szemmel, egyfutt bé-vészi az ember; mindenazonáltal a' gyökereknek, és füveknek subtilis erejét sokkal jobb ki-vonyszó hatalmá vagyon, midőn azt levonnyák, és a' phlegmátul el-választyák, melly szintén

szintén úgy, mint a' vizeknek égetések vitettődik végben, tsak eleint jövő izetlen vizét külömb edényben kel fogni, és a' fogyatékon lévő sűrű bor-kőves matriát hátra tartóztatni.

§. XI.

Cardiutius Doctor azon füveknek tulajdonságát, melyek esztendőn által hidegnék, hevségek, féregnek ellent állnak, és zöldellenek, leg-bizonyossabb Pestisnek mérge ellen való Præservativumának tattyá lenni, midőn azokat az emlitett præparált etzettben ásztattyá, és magánosan, vagy bizonyos éget vízzel, a' mint tudni-illik a' Pestisnek leg veszedelmesebb változási következnek, annak erejét enyhítvén, reggel egy vagy két kanálnyirabé-adgya. Ezek között illyest præparálthatni, Recipe:

Radicis Zedoariae.

Chelidoniæ recentis.

Helenii, ana drachmas sex.

Herbæ Rutæ,

Scordii, ana manip. unum.

Florum Calendulæ, manip. semis.

Baccarum Juniperi.

Corticum Citri, ana unciam semis.

Seminis Rutæ.

Myrræ electæ, ana drachmas duas.

Concisa, contusa, dentur. Mellyet három

itze bor etzetben áfstathatni , és reggel két kanálnyira valót belüle bē - vehetni.

A' köz nép tſak őrmény és fetske fűvel-is , gyükereſtűl , bor etzetben bē - pátzován , bē - érheti.

§. XII.

Ugyan ezen Doctord méltán ditséri az præparált kénkővet , mellyet gálitz-kő és só által tisztitani tanít . Kit etzetben egyenhányaſzor el olvasztván meg-ólthatni , és abból fél vagy egész nehézéknit az említett etzetben bē-vehetni . Vagy inkább a' szép sárba kénkővet olvazd-el , és abból kénkőves fonat tſinálván , gyújts - meg , tégy alája egy üvegbül el-készítettet palaſkot , melly tele lévén füstel , harmad részit borral meg-töltheted , és egy kevés el-olvasztatott fót kőziben tévén , addig rázzad , még a' borban el merül a' füst : Ebbül reggels - estve egy üveggel ihatz , és bizonyos lehetsz abban , mondgya , hogy szinten úgy a' rothadás ellen meg-óltalmazza testedet , mint a' bort a' romlandóságtul országunkban meg - tarttya : azon kívül a' só , hogy a' rothadás ellen leg jobb balramus , a' szakátsok - is bizonyittyák .

§. XIII.

A' jó Magyar - Orſzági Hegy-allyai , és Sopronyi Bor , tisztán - is , az mint kúls Országokban lévő Fő - Doctorok azt annyira betűk

betsülik , és ohajtyák , jó præservativum , ha azzal mértékletessen élnek az Urok : de mivelhogy a' kénkő a' ſubtilis mérgeſ materiaját a' Pestisnek el - széleszti , egypte hányſzor kénkőves le-vont Nyúli és Baráti borainkkal bē-érehettyük mind táplató ital - béli eledeſunknek , mind pedig óltalom - béli időnknek szükséges állapottyában .. Ugyan ez az oka , hogy a' fő-renden lévők közzül kevessen halnak - meg , (a' kiknek tudni-illik a' vérek meg - bomlott , vagy kintſeiktűl nehezen akarván meg - válni , nagy félelmek által magokra vonnyák a' Pestist ,) mivelhogy illyen frisselő étel és ital - béli eledelekkel erősítik Testeket .

§. XIV.

Sok - féle Orvoſságokkal itt nem terheli az kegyes Olvasót , mivelhogyi édes Hazánkban némellyek között , nem tsak az orvoſság , hanem az Orvoſló - is annyira besülttöttik egélséges állapottyokban , mint az okoskodás nélkül mérget nyújtandó Varáſló - Aſziszony , mellynek az oka ez , mivelhogy szegény Magyar nyelvünkön értelmes okokból származott Orvoſi - Tudomány nem találkozik , azért - is külömb - séget az Empyrīca és rationabilis Curában nem tudván , minden nyavalýának okát a' ſzelekbén és epében , nagy pompás discuſſi-

fussokkal oktalan Doctoroknak persvasió-jokbú, hijában keresdegeiük.

§. XV.

Ilyen, és más közönséges nyavalýákban nem ok-néikül ragaszkodik az ember a' kül-ső szerekhez-is, tudni-illik, az ollyas meg-vesztegetettet hellynek el-távosztatásához, és bizonyos eszközöknek magánál-való viseléséhez.

§. XVI.

Az gonosz inficiált aérnek el-hagyatását, és az egésséges hellyre való el-takarodást az Orvosok leg-bizonyossabb Präservativumnak tartyák lenni. De elleben vagynak oly színes Istenes életűek, a' kik Isten-telenségnek állityák az orvosággal és szaladással Istennek ostorának való el-kerülttétesét lenni, de ezek tudom, azt-is meg-engedik, hogy az Ur Istennek hatalma vagyon Ehségnek idején, étel nélkül némelyeket el-tartani, azért nékiek vétkül tulajdonítattak, ha azok ételhez le-telepednek, és természet-béli eledellel testeket ollyankor táplálni kívánnyák. Ezek iakább Istennek ajándékát meg-vetvén, rútúl meg-tsalatannak, mivelhogy maga Kristus Urunk a' betegeket az Orvoshoz igazgattyva, és eszköz által tett curájának példájával maga vallástételeinket bizonyítta. Illik tehát, és a' kitül ki-tehetik, leg-bizonyossabb præserva-

terivativumra akad, hogy a' gonosz leve-gő égnek, az Istennek őszve-fürkészetter félelmével meszsze, hideg hellyekre, változtattását elől vegye, de idején, és sokáig való kin-maradással, az mint őszve foglalván, a' Deák tul intettik :

*Ocjas hinc ito, longè, tardeque redito.
Hogy ne talántán viszsa jövén, midőn még
egézlen el nem óltatott a' Pestisnek min-
den szíkrátskája az egésséges hellyet, egy
haláossal meg ne változtassa.*

§. XVII.

Mivelhogy a' dőgleletes halálnak nemesis némelly embernél oly rettenetes, hogy nagy változásokat okoz az elmétől függő részekben: annak impressióját mind Istennek irgalmaságához való elő-bizodalommal, kell vigázta láás által elméjébül ki-verni, mind pedig kúlső eszközökkel elni, tsak varásló és illetlen dolog által ne törtenyen ez. Igy szagolásra rendelhetni, más szagos ballamusokon kívül, jó Rutából, és fenyő - magból el-készítettet etzetet, mellyhez rósa-vizet-is, és egynehány árpa szem nyomó Camphort lehetni, mellyel, midőn ortzádat, és kezeidet kivánod mosni, bőven borral-is egyvelitheted. Az orzádat, vaku szemedet, szívednek eránzó hellyét,

hellyét , pulsusidat reggel illyetén kenettel-
is meg-kenyheted. *Recipe :*

*Theriacæ Andromachi; drachm, unam,
Camphoræ, grana novem.*

*Olei Nucis Moschatæ expressi,
Scorpionum,*

*Axungiæ serpentum, ana scrupulos
duos.*

Olei Succini,

*Rutacei destill, ana scrup. semis,
Cinamomi,*

*Caryophillorum, ana gutt. unam,
Corticis citri, guttas quinque,*

misce, detnr ad pyxidem.

A' nyakadon , hónad - alatt viselheted
némellyektül annyira commendált eleven
kenyesöt , ászszú békát , gyöngyöt , Be-
zoar-kővet , vagy más - félét , ha máskép-
pen nem-is , de hitelednek bátoroságos tse-
lekedeti használhat , tsak ne légyen , az mint
Hippocrates int , *temerè, neque timidè*. A'
kik a' varas - békának erejére támaszkod-
nak *Helmonti* sal , illy *Amuletum* mal élhet-
nek : Nyáron egélséges időben a' varas-
békákat öszve szedvén , az konyhában
hátulso lábaival fel-akazd , hogy szüntelen
a' tűzet látván , félelem-béli gondolkodá-
sokkal meg-dögölyenek (ez lészen a' Pe-
stistől félemlő embereknek bátorító esz-
köze) mellyek alá , egy viaszbul széles-
sen

sen el-terjesztett tálatskat tégy , hogy ab-
ban halála előtt , földet , és mint-egy ara-
nyas fergeteskéket ki-okádgyon , mellybül
a' viasz a' békával együtt öszve temporál-
ván , golyobifotskákat formálhatz , és azt a'
bal melyeden viselheted ; *Cardilutius* maga e'
mellet , minden házi népével együtt szeren-
tséssen élt az Pestis alatt.

§. XVIII.

Még egy kiváltképpen való Præservati-
vum felől méltán emlékezem , tudni-illik a'
Fontanella felül , mellyen , szüntelen-való ki-
folyandó nedvesség által , az el-ragatattot
mérges materia el ki - takarodhatik ; az
mint-is sok izben observálták azt az Or-
vosok , hogy senki azok közzük meg nem
holt , a' kik azt óltalmokra viselték . Azért
ezt azoknak , kik úgy-is a' romlandó
nedvességek alá vettettek , merem recom-
mendálni , egyszer 's-mind azokat-is inte-
ni , a' kiknek némelly részei kelevényes ,
sebes , vagy fennyedékes , azokat külső és
belső ki-szárasztó orvosságokkal illy idő-
ben meg ne gyógyitsák , ha szánszándék-
kal nem akarják magokat nyakra före
az halálnak hálójában vetni .

IV. ARTICULUS.

A. Diata - béli tanátslásnak præservatiójáról.

§. I.

AZ embernek egésségére szolgáló, nyávalyáit el-távosztató, és hosszú életet igérő Eszköze, a' jó Diata - béli igazgatás, melly azon áll, hogy az egésséges aessel, étellet, itallal, atuvással, vigyázással, nyugodalommal, némelly hasznos és haszonvalan nedvességeknk excretoriával, és az elmagas dílattokkal, mértékletesen élyünk.

§. II.

A' ki az emlitett természet-béli dolgozat életinek follyásá alatt, úgy igazgatty, hogy azok ellen nem vétkezik, az, minden testében, minden elméjében egésséges, és hosszú életet él minden nyavalva nélkül.

§. III.

Egészséges Ember az, a' kinek kemény, és nedvesség tápláló részeinek mértékletes völta, úgy vagyon temperálva, hogy azok által minden természet-beli változásokkal egyetemben, a' test, és az elme jó erőben meg-marad. Az elme ugyan magában-is egésséges mindenkor, de a' testtel való szoros egyesülése által, az is, a' fájdalomnak tárláságára ingereltették.

§. IV.

§. IV.

Há azért az embernek nedvessége, úgymint a' Pestisnek el-ragadó második eszköze (I. Rézsn. 15. §.) egészséges, tehát tsak az gőzölgő mérge aérnek el-távoztatására kellették vigyáznunk, de mivelhogy az rendetlen Diéta által gyakorta a' színes embernek vére-is romlásra vitettődik, azért itt együtt, mind a' gonosz aérnek el-távoztattására, mind pedig az egésséges vérnek meg- óltalmaztattására úrat mutatunk.

§. V.

Meg vallom, mivelhogy a' Medicusok, ezen oktató Dieta-béli Orvosi-Tudományt, melly az embernek egésségére szolgál, majd egészlen könyveikbül ki-irtottak, Deák nyelven tsak azoknak kedvezkért, a' kik orvossággal élvén, nem tudnak magoknak ebben bizonyos regulát szabni, világoságra botsátani szándékoztam, de, mint hogy nyelvünkön éppen semmi tudomány az éránt nem találtattik, fel ne haborogyon a' kegyes Olvasónak elméje, hanéhol, a' Pestisnek præservatiójáról előfordúlván, közönségesen, minden-féle nyavallyáknak eleit vővő Diétára alkalmaztattom szándékomat.

§. VI.

Járúllýunk immár a' meg-vesztegetettet nyá-

nyavalýáknak alkalmatosságot okozó fiz-közökre , és először tekintsük meg, mi-képpen árthat az meg-vesztegetettet gő-zölgő Ar , és annak-utánna mint kell azt el-kerülhünk , és meg - orvosolnunk ?

§. XVII.

Mivelhogy az aér mindenfűt ki-terjesz-tettet mozgásának illettésével mindenek-hez ragaszkodik , nem lehet másképpen , hogy az , magában el-röjtetett intselkedő erejével azokat meg ne förtőzesse .

§. XVIII.

Kőzössüi azért az Aér az mi véreinkkel , nem tsak az eledelekkel gyomrúnkban bő-ven való bék-szivása által , hanem kúlsókép-pen , testeinknek porussai , és a' tűdönk-ben bék-szivárodott lehelicünk által-is , a' hol ugyan külömb - féle illetése - szerint , sokféle - képpen szokta Testeinket változtat-ni . Igy a' hideg 's-nedves aér , porusainkat öszve - szorítván , egéfségünkre nagyon szolgáló gyenge verétekézésnek tartóztat-tása által , a' vért sokasítya , sűrütte , és így a' meg-rekett vértűl , osztán sokféle daganatok , reszketekség , szív-dobogás , nehezen - lehelléssel , melly - béli fájdalmok származhatnak : A' száraz , és a' meleg aér , véreinket meg - ritkitván , forroságokat és obstruciókat okoz . De mivelhogy a' nedves nagyobb erővel tészen akadályt , illik ,

illik , hogy az éjjeli , regveli és az estvéli aërt minden módon távosztassuk . kivált-képpen pedig ételünknek és aluvásunknak alkalmatosságával .

§. IX.

Az hirtelen hideg aérnek melegre való el-változtattása , és ellében , nagy vál-tozásokat okoz , az mint őszel , és Tava-szal azt bőven tapasztallyuk , azért nyári-időben , hideg szállást kedvelleni , vagy tél-ben igen meleg szobában hirtelen bemen-ni , ártalmas , de fő-képpen , ha illyenkor a' gyomor étellel és itallal meg-terhel-tettik .

§. X.

De mivel az aërt el nem kerülheti az ember , szükség , hogy annak jobbra való változtattására igyekezzen , mellyet tűz és füst által véghez vihet . Tűz által Hippo-cretes ama szeretsen - Országból Görögökre származott nagy Pestis szelidítette meg , minek-utánna semmi-féle szer abban nem használt vóna , mellyet mások követvén , sok jó illatú fákkal , virágokkal , s - olajokkal , mind útzákat , mind pedig házokat , az méregnek el - hatalmazandó erejétől meg-óltalmazták .

§. XI.

A' tágas utzáknak éjjeli sűrű gőzölgő aérjét változtatty a' fenyő , körös , és bük-

bükfának , kos , és bak-szavainak , ló , és tehén , kőrmeinek égetett füstye ; nem kűlönben a' puska-por , salétronnak , és kénkönek fel-lobbannása . Azért az erős kúltos Városokban az Agyúkból gyakran való lövések , igen tisztíttyák a' levegő eget .

§. XII.

A' Házi-rendben lévők , szobájokat füstölhetik fenyű maggal , Gyántával , Myrrával , salétronnal , jó illatú fűvekkel , és ezekbül tisnált jó szag-tevő Porokkal , Apatikabélí Trochiscuslokkal , és pésma pogátsákkal , mellyek közzül , tsak ezzel - is békérheted , melly immár Nemes Országunknak nagyobb részin , Felséges Urunknak kegyes parantsolattyából ki-hirdetett , úgy-mint , Recipe :

Salis Nitri , libram semis .

Sulphuris , semuncias five lothones tres ,
Picis Hispanicæ , semuncias novem .

Storacis , semuncias novem .

contrita grosso modo , dentur . Ezzel az inficiált szobáidat , és házad tájékát megfüstölheted : A' mint e' következendő szolgálhat a' Jószágodnak , bagasiádnak és contumacia-házadnak tisztitattására , Recipe .

Ligni Juniperi , libram unam .

Foliorum Lauri , semuncias octo .

Granorum Juniperi , semuncias duodecim .

Thuris ,

Thuris , semuncias quatuor .

Sulphuris , semuncias octo .

De Hircinis , aut aliis cornibus , ut sunt ungulæ equinæ , semuncias duodecim .

misce , fiat omnium pulvis grossus .

A' ki jó illatú porral akarna elni , illyest præparáltathat . Recipe :

Thuris .

Baccarum Juniperi , ana quantum vis
wagy pedig , Recipe .

Succini , unciam unam semis ,

Thuris .

Mastichis eleætæ , ana unciam unam .

Storacis calamitæ .

Benzoes , ana drachmas tres .

Myrræ rubræ , drachmas duas .

Florum Lavendulæ .

Rosarum rubr . ana pugillos
duos .

Baccarum Juniperi , uncias tres .

incisa , contusa , dentur .

§. XIII.

Ide tartozik ama szokás által bék-vette mulatozó dohányozás , mellynek a' Pekisben két kiváltképpen való hasznai vagy-nak , tudni- illik az romlandó nyálnak kitakarodása által , az el ragadásra alkalmatlan mi-volta , (Artic. III. §. 4.) és az aér gonosz vóltának meg-orvoslása , melyeken .

lyeken kívül, midőn a' dohányozás mellett, a' barátságos s-játékos Társaság - béli tréfa discursok Caffée vagy Thée ital között indítattatnak, a' Test-is elméjével együt meg-vidámúl, és a' haláltul írtóztató félelem bátorságra fordúl. Ha pedig valaki jó illatú fűveket, Rosmarinöt, fályát, Levendulát, Ürmöt, Majorannat, Citrom és Narants héját, szarazan hideg időben el-hinti, vagy nyárban, borban és etzetterben pátzolt főt vizzel, szobáinak falaitt, és padlásit meg-öntözi: Nem különben, ha valamellyen edényben lévő illyen főt vizet, vagy inkább a' jó etzetet tűz által ki-gőzölgeti, igen jóra változtattyá szobájában az aért. Azon közben, a' gyapjás, béllessel békéltet ruházatokat felre téven, a' kitűl ki-telhetik, selem, vagy fél selem, és teve-szörbül, 's-vászonból való köntösökkel ruhákogyanak, melyek minden az el-tagadásra alkalmatlan eszközök.

§. XIV.

Ha valamely időben kivántatták az edelben a' Diéta-beli mértékletesség bizony akkor, midőn a' veszedelmes nyavallyáknak eredetit tapasztalhatva az ember, azt méltán obserálhatya, ne talántán, a' mértékletlenségbül származandó gonosz vér hajlandóbb légyen a' Pestisnek materiájának fogano-

ganatoságára, és a' hirtelen való halálnak prédájára.

§. XV.

Az ételnek és italnak mértékletlensége abban áll, midőn a' jó és rosz edellel anyira meg-töltenek a' gyomor, hogy annak ereje által meg nem emésztődik elegendőképpen, ésazzal, mind az emésztetnek természet-beli ki-folyását akadályoztatta, mind pedig a' vérnek tiszta-lanságát okozza.

§. XVI.

A' vérnek tulajdonságával igen egyeznek az edelek, melyek az gyenge állatoknak tehén, borjú, s'-bárány-húsokból, és azoknak leveiből el-készítetnek; másodszor, melyek a' vérnek nyavallyák által el-vezettegettését bőségesen meg-adgyák, úgymint: tyúk és galamb-fiak, tej, lágy tojás, sajt, kenyér és a' vaj, melyek közül némellyek a' vérnek olajos és subtilis részeit bővitik, úgymint, sült házi és vad állatok, némellyek nedvességet okoznak, mint a' hal és a' kerti-gyümölcs: némellyek fűrű és kemény portiót szereznek, úgymint lisztból való edel, kenyér, riskáfa, borsó, bab, lentse, gestenye, mandola, és a' többi.

§. XVII.

A' vérrel meg nem egyez az etzet, só, melegítő erős ital, tzukor, a' méz, és min-

den-féle kemény eledel, vén, sós, és fűstős hús, keménnyen főt tojás, tengeri hal, minden-féle gyümél, gyümölcs és fű, melyek a' gyenge gyomrainktól meg nem emésztetődnek, hanem inkább sok szelekkal terhelik belső részeinket, kiváltképpen ha kővér és etzettes ételeknek egysülésé által meg-aluszik a' chylus bennünk. Ezek mind, ha egésségére szolgálnak is nemelynek, vagy a' kemény erős és heves termézetinek, vagy reája következendő dolognak, vagy pedig melegítő italnak és fű-szerszámos eledelnek tulajdonitsa.

§. XVIII.

Az emésztesnek-munkáját igen erőtelítia az étel, midőn azt alkalmatlan renddel hozzák az asztalra. Igy minden-féle édes, kővér, tézstás eledel, eleint a' gyomornak erejét meg - vesztegettéven, az következendő kemény ételeknek meg-emésztesére alkalmatlanná tézik azt: De ellenben, eleint a' kemény káposztás eledelnek nyers vóltát az erős gyomor könnyen meg-emésztheti, a'mint láttuk a' szegény embereknek asztaloknál, kik egy tál káposztával meg - elégédvén, vizzel megtöltik gyomrokat, még-is jobban emésztek meg, mint a' kik utolsó tál ételre hagyván, erős borral, és égett roszsolissal akarják előbb segíteni, mellyek inkább a' bék-

bé-vett eledelt keményítik, és mind a' chylusnak, mind pedig a' vérnek meg-aluválását előbb - mozdítván.

XIX.

Mivelhogy a' Nedvesség nélkül, sem táplálás, sem születés, sem pedig az excretiók végben nem lehetnek, az Ital testünknek el-táplálására szintén oly szükséges, mint az étel, melly, ha tsak a' természetnek hasonló mi-volta meg-engedi, ha mértékletlenül élünk is azzal nem árt annyira meg, mint az étel. A' kőzönséges ital a' Viz, egésséges állatnak leg - alkalmatosabb, azért, mivelhogy a' vért, folyó, és higálapotban meg tartya, az bék-vett eledelnek hasznos portióját ki-vonya, a' meg - szoritattot obstruciót fel-fejt, sűrű és a' folyásra alkalmatlan nyálát a' vérnek meg-ritkítja, egy szóval, mondhatom, hogy a' ki ferrel, vagy borral él, és vizet közben nem iszik, az, sem egészségenek, sem pedig maga önnön értelmének tanátsán nem jár. Altal láitta azzal aman nevezetes hires Doctor Hoffmann, a' ki de *Aqua frigida potu salutari*, vefzedelmes nyavalyákat, úgy mint a' vérhasban lévőket, meg-rögzött epés hányásokat, Colicát, Misserérét, fülynék meg-rekennését, gyomor és fő - fájásokat, Hypochondriacusokat, Hystericusokat, köszvényesseket, minden

Apatika-béli eszköz nélkül egyedül tiszta vizzel gyogyítot: tsak azzal mértékletlenül, és alkalmatlan időben ne élyünk, nem kell anyira tartanunk a' nehéz nyavalvátul, Gutta ütéstül, nádhátul, fő-fájástul, száraz betegségtül, óldal nyilalásoktul, vizi-korságtul, kötül, köszvénytül, a' vég-béiben lévő súlynek változásitul, és az emének fel-haborodásátul, mint a' bornak mertékletlen italátul, minden nap e' féléket tapasztalunk.

§. XX.

A' hideg vizból való ital, az emésztetés után és ejszakára, a' melegítetett füvekből ki-vont eröknek vize pedig reggel, leg-hasznosabb. A' vizek között, az elsős viz leg-jobb, azt követi a forrás, folyó, és kúti viz, mellyeket gyenge főzéssel, és nemelly eszközöknek öszve kevertettsével, úgy - mint borral, citrommal, bortzettel, piritot - kenyérel, szeretsén-dióvirággal, és szarvas röspolyt és präparált szarval meg-jobbithatni. A' Tónak és a' jégnek vize, mivel sok változások állá vettnek, leg ártalmassabbak.

XXI.

Az Orvosló minera-béli vizek, nem tsak italul, mint a' Rojtisi, Szent-Lászlo, máfokkal egyetemben hasznossák, de fördő gyanánt való élések-is, nagy óltalom-béli eszköz-

eszközök, a' kikben semmi savanyúság, hanem inkább subtilis vas-értznek némelly részetskéje, és savanyúsággal ellenkező alkalibeli principium találtattik; mert midön azt viola syrupussal, vagy rosa, és pipats succussal eggyelitem, azonnal zöld színre változtatta, söt édes téjjel szabadossal azt, minden öszve óltás nélkül egylethetni, mellyek bizzonyal nem történetnek, ha savanyú principium találkozna azokban. Ellemben, haborral öszve töltőm, vagy más éleslebb savanyú eszközökkel, úgy-mint etzettel, salétron, Gállitz-kő, és a' közönséges sónak spirálssával mint ellenközö társaval, annak erős forrásából, azok-is, a' kik savanyú viz gyanánt ifszák, tapasztalhatták az alkalibeli principiumot, melly a' savanyúsággal ellenkező principiumnak tartattik a' Chymicuskónál.

§. XXII.

A' Rojtisi-viz tehát nem savanyú, mivel hogy egy kevés savanyú ize vagyon, mellynek ereje egyedül a' subtilis - vas-értznek, a' hatható mineralis aérrel való közléstől függ. Mert ha savanyúság találtatná benne, mit használna az Hypochondria, Melancholia, és a' has-szorulás ellen: tud-gya azt az egész világ, hogy a' savanyú obstruciókat okoz, nem has-menést, vagy vize

vizeletnek bővebb excretióját. Bizonnyára meg- tsalatattnak azok , kik az erőfitő , őszve-húzó , és az excretiódat taratóztató erejére nézvén egyedül , timsót tulajdonítanak nékie , és hogy a' nedves phlegmaticusoknak jobban használ mint a' száraz embereknek , kénkővesnek , vagy kenyésősnek álíttyák lenni.

§. XXIII.

Az Rojti - vizet azért bizvást nem tsak magánossan præservatió-képpen ihattyák , a' kik eddig erejét érzették , de lágy melegen , ketske , vagy szamár téjjel-is , a' kiknek vérek tisztátlan , tüdejek meg-sérte-tődött , Inaiknak őszve sugarodását érzik , értelmekben bomlottak , vesében fogyatkoztak , de kivált-képpen a' Hypochondriacusok . A' terhes , 's-fszoptató Aszfonyi állatoknak , és a' vénéknak sem ártalmat , ha azt borral , nyári-időben tempe-rálva iszák .

§. XXIV.

A' Szent-László főrőd igen kevés portiót mutat az még-emlitett minerából , leg nagyobb ereje a' gózolögő mineralis æthereabéli elementumtól vagyon , azért italul , mind borral , mind magánossan éhetnek vele , a' kiknek gyomrok erőtelen , az ételt nem kívánnyák , azt meg nem emészthatik , vagy ki-hánnyák , bélékben szelektül fájdal-

dalmat éreznek , hasok erő felött mégyen , kiket a' fárgaság és a' vizi-kórság kerülget , fájdalmas , és bontakozott vizeletek vagyon , vesékbén és hólyagban fővenesek , lép dagadást szenvednek , magtalan , fejér , és veres folyásnak mértékletlensége alá vetetett Aszfonyi állatok , kiknek a' fördő igen-is használ , de más móddal , mint eddig történt , mert először gyenge , felübb II. Rézsn. III. Artic. §. 6. emlitett Laxativummal , vagy Angliai , és keserű Sedlitzei sóval kell a' gyomrokat ki-tisztítani , és így kérzer napjában , 9. és dél után 4. órakor förödni . A vizet pedig tsak lágy melegen füttessék , ne talántán , a' forrás által , leg jóbb æthereabéli principiumja ki-gözölögvén , az emlitett affectusokban , reménségek kívül , mint eddig semmi hasznat ne érezzenek .

§. XXV.

Az mi a' Ser italt illeti , ha az ritka,könnyű , meg állapodott , nem módnélküli kom-lós , hamar minden a' gyomorból , mind pedig vizellet által el mégyen , a' féjnek nehézséget nem okoz , gyomorban meg nem savanyodik , szeleket nem indit , igen-is mind az egésségesnek minden a' betegnek álkalmatos ital , mert nem tsak a' vérnek sűrű nyálas vóltát meg-ritkítta , de egy-

szer s-mind a' vizellet által ki-is viszi annak tiszttálanságát.

§. XXVI.

A' Bor-italt, akar édes légyen az , akar etzeted, és erős, eledel gyanánt nem annyira (mivel a' tápláló vérnek természetivel nem egyez) mint orvosság , vagy inkább orvosságos eledel gyanánt, ihatni : mondhatom , ha mértékkel inná az issíú ember, és a' kinek természeti úgy-is heves, az ösz haját egésségesebb állapotban viselhetné. Az édes bor , sovány és véretlen embereknek, az mint az erős, a' nedveseknek alkalmatossabb ; A' savanyú és kénkőves, mind a' gyomornak, mind a' főnek ártalmas. minden Nemzet azmi édes Országunknak termését leg jobbnak állítja lenni , azért illik , mértékleteissen azzal élvén, Szent Pál Apostollal, gyenge gyomrainkat erősíttenünk.

§. XXVII.

A' minthogy az étel , és ital- béli eledel akkor használ egésségedre , midőn azzal mértékleteissen éisz, így ha sok bőjtölés által testedet meg fogyaztad, vétkezzel ellene, mert életedet szánzsándékkel meg -rővidítted. *Hipocrates* bizonyítta, az köplálásnak úgy mond, nagy ereje vagyon , hogy a' testnek természetét meg -orvollolya, meg -erőtlentse és meg -is ölyye.

Ha

Ha tudhatod, minden nap, *Sanctorius* mondogya, mennyi ételt kíván a' természeted, fogod tudni életedet is sokáig egésségeszen meg - tartani : A' természet kiványa, hogy előbb ne egyél, még az előbbenyit meg nem emésztheted, melynek a' jele az, midőn az éjjeli álom nyugodalmas , az emészter ki-takarodik , tested serény, gyomrod - is helyén vagyon.

§. XXVIII.

A' Pestisben a' savanyú Czitromos, etzeted, eledel leg - hasznossabb, a' kinek tüdőjében nincs fogyatkozás. Narantsnak levével sokan el - ólyták az gonosz méregnek gyomrokban bé - szálítattott erejét Olasz - Országban. A' ki borjú húsnak levében főtt sóskát, Rutát, őrmény gyökeret, sallyát és tűrmöt meg - ihattyá , igen erőfisi a' gyomrát , és el készitti a' mérges materiának ellene való állására. A' szegénynek konyhájából ha más ki nem telik - is , de a' só, bőv mértékkel , etzet , fenyő mag, veres és fok - hagyma, torma , dohány és a' bor , el ne foggyon, ha más - képpen életinek kevezni kíván.

§. XXIX.

Az álom, a' kúlső, és belső érzékkenségeknek meg szünesén áll, azért, mivel a' szüntelen való vigyázás, és testi nyughatatlanság , minden erőtől meg - fosztya az embert,

D 5

bert , szükség valóban , hogy az éjjeli nyugodalom által ahoz ismét juthasson , és az erőnek nevekedéle által alkalmatossá tegye a' Testének és Lelkének munkájának kötelességére,

§. XXX.

A' kik a' kemény munkában Testeket ; és mély gondolatokkal Elméjeket szüntelen fárasztvák , hoszszabb álmot kíván azoknak természetek , mint a' kik tsak Testi gyönyörűségekre , az Istenül dologra rendelt napot fordíttyák : Azért , azok várkeznek , midőn hat vagy hét órára rendelik az álmoknak terminussát , ezek pedig azért , mivelhogy hivságos tselekedetekkel azt meg-hoszszabíttyák . Elégséges álomnak jele az , midőn a' Test meg könnyebbült , gyors , az elme vidám , és a' tavább-való álomra nem hajlandó .

§. XXXI.

Nem minden álom újjítta meg az erőt , hanem tsak a' tsendes , a' ki mind az emészterést , mind az izzadást segíti , és a' vérnek folyását valamennyire az ágy-velőben enyhítte . Azért a' keferű , sós , fű-szerszámos , fok - hagymás , kemény és szeleket indító étel éjszakára , és a' melég ital , ártalmas .

§. XXXII.

Az éjjeli álom tiszta és temperált aérben , jobb vagy bal oldalán őszve vonyatott lábaival

baival egésségesebb , mint a' hanyat - beli fekvés , melly , mind a' nehezen lehelliést , mind pedig az fővényt , és a vérnek folyását okozza . Vatsora után egy vagy két óra múlván , a' jobb óldalra feküdni hasznosabb , mivel ezzel , az emészterésnek munkája néhátráltattik , nem-is nyomattatik meg a' gyomor a' májnak nehézségétül .

§. XXXIII.

A' dellyesti álmot tsak a' meleg hellyenken , az öregeknek , száraz Testüknek , és a' kik éjjelinughatatlanságok miatt erőtlenekek , valamennyire meg-engedhetni , más-képpen , mivelhogy lankadást és Catarrhuszt okoz , minden módon kel távosztatnunk .

§. XXXIV.

Valamint a' mértékletlen álom , úgy az álatlanság-is , az egész Testnek veszedelmére vagyon , a' honnan nehéz forró hideglelések , fő-fájások , elmének ribolyodása , és a' Pestisnek mérges materiájának könnyebb elrágadása , következnek . Illik tehát józan elmével , mind az mértékletlen álmot , mind pedig a' vigyázást , leg inkább illyetén időben el-távosztatnunk .

§. XXXV.

Az Testi mozgáslásnak gyakorlása , az emberben lévő eltető tüzet fel-gyullasztván , az vérnek meg-indittatott folyása által , azt , nem tsak hatható - képpen tisztítva , hanem

hanem az ételhez való appetitusra-is fel-gerjeszti, és így, mind az emésztetésnek műnkáját előbb mozdítta, mind penig az elfogyatkozott erőt meg-hozza: Azért bizvást mondhatom, hogy a' nyavalyáknak el-kerülésére jobb orvosság nem találtatik, az mozdulásnak gyakorlásánál. Tudta ennek erejét *Sanctorius Libro de motu & quiete.* *Si homines, inquit, exercitio ac labore uterentur, carere possent multis Medicis, & medicamentis:* Mert ezek sem köszvényel, sem fővénnyel, vagy kövel, Hipochondriával, vizi - korsággal, és több hofszas nyavallyákkal nem sanyargatannak.

§. XXXVI.

Az mozdulás sok-féle, mellynek különbössége, változtatta az termézetnek, és életi forsának indüllattyát. A' sétálás, mint a' leg gyengébb mozdulás, illeti a' Tudósokat, kiknek gyomrokat erősít, has - szorulásokat meg inditta, és az elméjeknek gondolkodásit élesítte. A' futás, tántz, és egyéb fáradozó mozdulások, ártalmassák leg-inkább azoknak, a' kik fürű és sok vérrrel bővelkednek, meg - ősztő-vérültek, a' haragra hajlandók, gyenge mellyük, és terhes Álzszyoni-állatok, mert ezek gyakorta az vérnek fel-gyulladására, ki-ontására, és az idéten szülésre tézik

tézik alkalmatossá az illyetén személyeket. A' Lovaglás, és a' kotsin-járás, mindenhol az egész Testünket, fártáság nélkül az izzadásra, és az belső részeinkben vérrel meg rögzített szorulásoknak fel-fejtésére inditta igen-is hasznos, kiváltsképpen a' Hypochondriacusoknak, kiknek nyargallások mellett, gyönyörködtetések- is a' vadászatban vagyon. A' kik a' száraz betegségre, meg - rögzített Hectica hideglelése, Scorbatus és Cachexiára hajlandók, az gyenge lovaglásnál, és a' hajózásnál nagyobb præservativumok eddig nem találtatott. Az vándorlásnak, és idegen földre való bujdosásnak hasznos ereje, a' régiénél - is immár tudva volt, kik, hogy a' gonosz nedves aert, az tiszta száraz levegő éggel meg - változtassák, meszszé földre el-mentenek, a' holl gondos elméjeket ideig meg - újjítván, új látáloknak szemlésekben, szivekben gyönyörködnek. A' szőlás és a' kiáltás, olly mozdulás, melly által a' gyomornak nyavallyai, mellyekkel a' Tudós személyek gyakorta haborgatattnak, tsendesedhetnek. Azért étel után ezeknek, a' sétálás mellett formálandó discursus, a' többi közt, jó præservativumok.

§. XXXVII.

De mivelhogy az emberek, természetek-

tekben, életeknek idejében, erőben s-ételben, igen külömböznek, az oktató természet-béli értelem mindenikének meg-mutatta az mozdulásnak gyakorlásának elégséges, vagy elégtelen vőltát. A nagy commotio ebéd előt hasznossabb, vagy a' meg - emészttésnek műnkájának ideje után, mint teli gyomorral, és az ugyan nap - kellett után két óra műlván, és nap nyugott előt rendeltessek, mert a' dellesti napnak nyári fúgárjai sokaknak veszedelmessek vóltanak, midőn az el-fáradt s-izatt Testeket hirtelen való étellel, és hideg itallal kivánták meg - elégiteni.

§. XXXVIII.

Az Testi nyugodalom ugyan, mivel-hogy a' hizlaltató nedveségnek ki - gőzölgettését akadályoztatta, az nevelkedést jobban előbb - segitti, mint a' nagy motio; mind - azonáltal a' Testnek mozdulásának gyakorlásához hasonló légyen, ha azt egészségre szolgáltatni kívánod, mellynek tulajdonsága, az álom - béli nyugodalommal egyez, azért itt azt, eiol nem hozom.

§. XXXIX.

Az egésséges embernek fúndamentoma azon áll, hogy étel, és ital-béli eledellel azt meg - tartsa jó állapotban, és a' vérérel ellenkező haszontalan és bővséges nedveségeket excernálya, ellemben pedig a' jókat

jókat tartóztassa. Mivel - hogy ezeket végben vinni az akaraton áll, és életünknek bőlts rendelésén ,azért bizonyos tanúság által, kiki magát ebben-is gyakorlhattya,

§. XL.

Az meg - állapodott koros-idejű egészséges ember, minden-nap sok funtnyi eledellel él, mind - azon - által az Ő Testének edgyenlő vóltá s-néhézsége meg - marad, azért azon eledelnek nehézségét, hogy excretiák által a' Testből ki-takart-sa, szükséges - képpen kivántattak. A' haszontalan nedveségek tisztitattnak ki a' Testből, has-menés, vizellet, izzadás, nyál és takony által, mellyekből külömböző nedveségek, a' természetből formáltatott részetskékhez-képpen, exernáltatnak.

§. XLI.

Az meg - emészttettet vastag, sűrű, nyájas materiát, a' Has-menés által, a' bővelkődő fós, nyers, kénkőves nedveséget vizellet által, a' hig, subtilist ellemben izzadás által, és a' sűrű vízzel egyveles ragadó pituitát, az óra által kivánta a' természet ki takaritani, hogy tudni-illik, ezek által meg ne sokasúlna a' vér, és tisztátlanságítul meg-válván, magát az életre alkalmatossabbá tehesse.

§. XLII.

§. XLII.

A' Has - menés által, nem tsak az étel, és italbeli eledeltől ki-választott haszon-talan materia mégyen ki, hanem a' gyomor-búl és a' bélbúl szüntelen ki-folyó-viz, (*lym-pba gastrica*) és a' Májban fecernáltrattott epe-is, mellyek a' táplálásra fordúlandó chylust el készitték, és a' ki-takarodásra való materiát segitték. Láttuk tehát, mind a' meg-szorulásnak, mind a' has-menésnek következendő nyavalányait abból, hogy midőn meg-szorult, a' tisztálatan materia vérhez által szivárodván, azt tisztálatan-ná térszi, midőn pedig mód-nélkül mégyen, meg-fogyasztva az erőt, a' tápláló vérnek meg - kevesedett materiaja által.

§. XLIII.

Az természet-szerint-való has-szorulásnak medicina - béli Orvossága az, midőn az ember étzakára, vagy pedig étel előtt, egy kés-hegyni fálestromot, Arcanum du-plicatum, præparált bor - követ, Doctor Becher Pillulaiból IXet vagy XVtől bén-vélsen, és a' keferű, sós, és édes eledele-ket kedvelli. Nem árt a' gyomrot illyen-kor a' leves előtt, egy vagy két szelett va-jas kenyérrrel meg-tágítani. E mellett pe-dig öltalmazza magát a' kevés italtól, ke-mény, szorító, savanyú, sok ételektől, izomorúságtól, és gyakorta való erős ita-lok-

loktról. A' mód - nélkül való Has - menés ellbenben, nem szenvedi a' sós, erős, meg-kelelő, édes, kővér ételeket, és a' harag-tartást, mellyek noha magában az has-menést nem okozzák, de más okoknak eredetire alkalmatosságot mutatnak.

§. XLIV.

A' természet - szerint való egésséges vizellet az, midőn az italhoz képest elég-séges foly, nem igen ritka, fejér, sok, vagy sűrű, hanem sárba, és az ó bor-nak színét mutatta, melly, hogyha so-kassága, s-színe, vagy más váltózása ál-tal különbözik, a' vérnek fogyatkozá-sát jelenti. A' fejér kiváltképpen, mind a' gyomornak mind pedig az egész Test-nek nem elegendő hévséget jelenti. A' tisztálatan fenékre le - üllepedet sűrű szí-nes sepreje, belső hévséget mutatta a' Testnek, és fogyatkozást a' nedvességek-ben: azért, az mint azt, jó fű-szerzsámos erősítő eledelekkel meg-lehet orvosolni, úgy ezt-is meg-ászthatatni jó levelekkel, bővebb itallal, és temperáló faléstromos orvosságokkal. Ennek meg - bontakozá-sát követi a' Catarrhus, fájdalmas, és da-ganatos köszvény, azért, korán annak bőv-ségessebb el-ki-takarodását ételekben fö-zött spárgával, eperj, barászk, petrese-lem, sárba répa, hagyma, tispke, fenyű-
mag,

mag, kőmény, és anis eszkőzökkel kell előbb - mozdittani.

§. XLV.

A' természetbéli egész Testeinken ki gózolgó subtilis érezhetetlen Veriték, (*Transpiratio insensibilis*) minden excretiókat fellül hallad, az mint *Sanctorius Boyleus* at magokon próbát tévén, meg - bizonyították, azért annak meg-rekedése, vagy fölöttébb - való ki - takarodása, nyilván való veszedelmet okoz az emberekben, tudni-illik, a' többi közt, a' forró s-gonosz indúlatú hideglelések, és a' tiszta-talan vértül származandó Scorbust, melyek az mostani Pestisnek külső fel-gyulasztó eszkőzei. Nem értem itt azon veritákezést, melly külső vagy belső izzasztó-eszkőök által ki - fatartattik, a' melly gyakran némelly nyavalyáknak el-hajlá-sokra szolgál; hanem tisak azt, a' melly minden időben, az bőrfünknek pórussai által érezhetetlenül ki-mégyen, a' kit a' tiszta száraz idő, gyenge ételek, mértékletes mozdulások, óróm, tsendes elme, ej-jeli hét vagy nyóltz óráig tartandó tsendes álom, melegítő italok, hatalmassan segíttik; ellenben a' hideg, szeles, nedves, kirtelen változó idők, sok, kemény, savanyú ételek, címének nyughatatlan-sága,

sága, és a' hasmenés, ezen egészséges excretiót nagyon hátráltattyák,

§. XLVI.

A' nagyobb grádussal való izzadás minden véghetetlenül mégyen, minden erőtől meg-fosztya a' Testet, és a' nedvesség nélkül való vérnek meg-gyúlusztása által, bizonyos veszedelmet hagy maga után. Azért, minthogy a' Hepticára, száraz betegségre, forró-hideglelésekre útat mutat, tejes, és temperált erős fű-szerszám nélkül való levelekkel, mandola téjjel, lemonáival eleit lehet venni, el - hagyván az erős italokat, nagy motiókat, és minden-féle elme és testi nyughatatlanságokat. Ezen említett haszontalan nedvességeknek mértékletlen ki - takarodását *Hippocrates* így fejezzük be: A' vizellet, és szék által ki-menendő materia, ha kevés, kitsny a' betegség, ha sok, nagy a' nyavallya, ha igen sok, veszedelmes.

§. XLVII.

A' haszontalan elégsges nedvességeknek excretiójok által tartattattik - meg jó állapotban az egészséges test; de a' hasznos nedvességeknek is véletlenül, vagy szán-szándékkal való ki - takarodások, vagy rekedések, okozhatnak nyavalyát, azért Præservativumhoz tartozandó az ér-vágás, hól,

bőlnapi számnak, és a' vég bélben lévő füly-
zek természetbéli excretiójá-is.

§. XLVIII.

Jóllehet az ér-vágás, mind a' nyavalýák-
nak el-kerülhetésekre, mind pedig azokból
való fel-szabadulásokra nézve, nem leg-
alább való orvoság, mind - azon- által,
 minden bába, s-vén koffa javaslására hogy
a' Calendáristátul fel-jegyzett jegyekben
Ószsel, vagy Tavaszszal, az életnek bal-
samomját ki-botsássuk, az ér-vágásnak
hasznai mellett lévő dolgoknak circumstan-
tiái (melyeket tsak egyedül az Orvo-
Tudományban gyakorlók érhetik) nem
engedik. Annyira jött a' dolog édes Ha-
zánkban, az Magistratusnak engedelmes-
sége alatt, hogy nem Apatikarius, nem
Borbély, nem Bába, hanem minden-féle
Nemzetből alló Házi-Rend-is, minden jó
Lelki ésméretinek hátra-hagyásával bér-
av attya mosatlan ortzával s-kézzel az mi
orvosló értelmes, és bizonyos Tudomá-
nyunkban magát, bizony vagy a' rút fős-
vény, és hivalkodó erkölts, vagy a' go-
nosz indülatt viszi arra azokat, a'kik bi-
zonytalan tanátsok által, néha mint a'
tyük a szeméten talált magot, némelynek
hasznokra rendelik, néha pedig veszedel-
mények következendő állapotgyával mind
az Orvoságot, mind a' Præservativumot
java-

javasollyák. Ugyan ez az oka, hogy né-
mellyek édes Hazánkban különbösséget az
okoskodó, és Empyricus szemtelen or-
vosló között, nem akarnak tudni, és azért
nevezetes s-érdelmes Doctor Hazánk fiait,
elégtelen okokból, némelly hellyeken, a'
sötétes árnyékban sénlödni hadgyák, el-
lemben gyakorta idegen nemzetnek ér-
demetlen förlissú igyét fel-magastallyák,
és előbb mozdityák. Innen viselte tervén,
sok Hazánk-fiai, természet-beli okoskodó
indulatyonkat idegen kenyéren gyakorlani,
és hirekben s-nevekben érdemek szerint
nevelkedni kintelenítettnek, mellyen más
Országokban lévő értelmes emberek ál-
mélkodva tsudálkoznak. Meltán azért ki-
vánta egykor ezt Stahlius : *qui medicum
præ medicastro non honorat, dignus est, ut
sine perito medico agrè valeat.*

§. XLIX.

Az ér-vágásnak két kiváltsképpen való
hasznai vagynak, tudni-illik a' ki- üresítő,
melly mind az egészségesnek, mind pe-
dig a' nyavalýásnak bizonyos időben haszn-
nál, másodízor az el-vonystató, midőn a'
nyavalýának fülyát valamennyire az meg-
vesztegetettet fő-hellyről, úgy mint az
embernek fejéről, gyomráról &c. a' vesze-
delem nélkül való heilyre, tudni- illik a'
lábaiara, karjaira &c. vér által le vonnyuk,

midön meszsze vágatunk, hivatattik *revulsorius*, ha közel *derivatorius ususnak*, mellyek mint-hogy a' nyavalýást illetik, tsak a' *præservativumbeli ér-vágásrúl* értekezem.

§. L.

Az Pestisnek, minden-féle forró - hideglelésnek, és hoszsas s-gyászos nyavalýáknak el-távoztattására vághatnak eret, kik sûrő, és sok vérrel meg-terheltettek, az említett *excretiókban* fogyatkozást tapasztalnak, jó étellel és borral élnek, akkor kiváltképpen, midön a' vér, a' változó meleg aérnek fel-buzdulása vagy a' hideg, és nedves levegő ég miatt nedvességünknek meg-tartóztattála által, meg-szaporodik, az az, Tavaszal, és őszel. Nem szükség hogy a' *Calendaristának* vélek dése szerint a' hóld-fottán, vagy az égi planétáknak némelly jelei alatt vágatásunk, hanem midön a' vérnek sokassága alatt, a' veszedelemek tsalárd jelei lappangonak, úgy mint, némelly részeknek kúlső okok nélkül való bágyadsága, nehezen való lehellés, szedelgés, a' dologra ló rejtésg, sok vér okozó étel és bor ita-beli eledeleknek el-követése, nyugodalmas élet, mesterség, vagy természet által való szokott evakuatióknak ki-maradása. Ellemben, a' beteges meg-ősztővéredet Testben, a' gyenge pulsus alatt, minden

mó-

módon kell távosztatnunk. A' vének-is, kiknek az ételhez való appetitusok vagyon, pirosak, vastag erűek, és a' hurut-túl, köszvénytúl, fővénytúl, gutta ütéstúl, vizelletnek bontakozásátúl tartanak, bizvášt kilentzvenedik esztendejek alatt-is vágatthatnak eret, az mint D. Hoffmann tanit *dissert: de magno vena sectionis ad vitam sanam, & longam remedio.*

§. LI.

A' Pestisben, Himlőben, kanyarúban, Petechia és más-féle forroságokat okozó fakadékokban, ha szabad-é az életnek kárvallása nélkül eret vágatni? nem egy értelemben vagynak a' Doctorok; némellyek következendő veszedelemmel, mások nagy haszonnal vágatták-meg, de ezeknek observatiójok külömb-féle circumstantiákban mind hellyes. A' hol tudni-illik a' nyavalya alatt, a' nedvességek hirtelen el-fogytak, erőtlenek, vérekben szükőlködök, igen-is veszedelmes, de ellábban az fellül említett nyers vérnek jelenési, és a' forró hideglelésnek jelenléti alatt, a' Pestisben még a' mitrigyeknek ki- újulások alatt-is *Betallus Libr. de Vena Sectione p. 150.* nagy haszonnal tanátslotta, az ér-vágást. Boldog emlékezetű *Doctor Rayger-is, Országunkban*, utolsó és 1678dik Esztendő-beli Pestisnek alkalmatoságával az ér-vágást nagy

ha-
E 4

haszonnal tanátslotta, de mindenazonáltal olly móddal, hogy midőn kiváltképpen a' félelemtől vonta magára az ember a' dög-halált, azonnal, minek-előtte el nem terjedne a' meg-kovászosodott mérges materia, meg-vágatatta, és annak utánna szerentsés orvoslását, a' láb-ikrán applicatott hojag-szívítató Flastrommal, és izzasztó eszközzel, mellyet Apotikában *Species liberantes*nek neveznek, follytatta.

§. LII.

Az ér-vágásban, előtte, és utánna, sok fogyatkozások esnek, azért tanúság gyánánt meg-értheted, hogy egy könnyen az napnak, és az éjnek egyenlőségén, az napnak meg-fordulásán, hőld-töltin, és fottán, esősidőben, eredet meg ne vagtasd, hanem egynehány nappal előtte, vagy utánna, tiszta napon, mert olyankor sok féle változások alá vetettek az emberek. Ha gyenge természeted ájulásra hajlandó, reggel gyomrodat jó levessel, vagy Herba Thével erősítheted, és a' véinek folyását, közben, újaiddal megakadályoztathatod. Az ér-vágás után, ételkel, vagy itallal meg ne terheld gyomrodat, vagy pedig testedet, hideg és nedves időnek alkalmatlanságával, ne talán-tán, a' veritákezésnek hátra tartóztattása által forró Catharustokat, köhögést, nát-

hát,

hát, ódal - nyilalásokat vonnál magadra. Igen hasznos azért az ér-vágás előtt gyenge laxáló itallal éned, utánna pedig mértékletessé jó eledelekkel, és egy pohár borral magadat meg-vidámitanod.

§. LIII.

A' kispolyászás által-is meg-fogyasztatható a' vérit az ollyas ember, a' ki valamely részleteskéjének nyavalýajátúl tart, úgymint a' fájdalmas dagadástul, tsústul, a' szemnek fluxussátul, az köszvénynek fülyátul, és a' kik az ér-vágáshoz nem szoktanak, vagy annak el-viselésére alkalmatlanok.

§. LIV.

Az Afiszszonyi állatok, nyavalýajokon, viselésnek, és szoptatásnak idejeken kívül, minden hónapban, az egyben gyűjtetett bővelkődő véreket, természet szerint méheknek eretskéjekbül nagy hasznoknak szolgáltattásokra excernályák, melly, ha bőven vagy szűken vagyon, szemlátomást érzik a' vizi-korságot, fulladozást, hurutot, főszédelgést, és ezer-féle symptomát. Azért ezen follyásoknak meg-gátlására ne igyekezzenek az illyetén személyek elme indílatok által, haraggal, rettentéssel, szüntelen való szomorúsággal; távosztassák az hideg aort, a' hévségben a' vizet, és a' savanyú, szeleket indító, kemény emésztető ételeket; hanem inkább az vérnek

B 5

hig-

híg-folyásat, meleg, és bővebb italokkal s-gyakorta való jarással promoveályák.

§. LV.

A' nyugodalmas életű s-véres férfiak-is szenvédik néha a' végső bélben lévő fülli által, Öszel és Tavaszal kiváltképpen, sok-féle nyavalányának el - kerülttésekkel, a' vérnek ki-takarodását, mellynek meg-gátlását követi a' vizi korság, Gutta-ñtés, nehezen szóllás, rágás, podagra, és az elmének el - tibollyodása. Ennek gyenge s-bizonyos indító eszköze eddig még nem találtattot hanem, ha a' fok-hagyma, és a' Stahliusnak Pillulái használnának, midőn a' lábaknak melegenített vizben való ásztattása által, az ér-vágással, és a' nadállynak hozzá tétele és ki - szívása által, a' ki fakadásra ingereltetnek az dagadózó eretskék.

§. LVI.

A' természet az orrán némelly hasznos nedvességeknek ki-solyása által, az iffiakban pedig ótvár, és sennyedék által szokta magát ki-tisztítani, azért a' kik ezt hirtelen meg - orvosolylák, gonoszabb nyavalányának fel - indításokra bizonyos útat mutatnak.

§. LVII.

Az elme indílatok által hogy a' Test-is szenvédgyen, minden-napi példánkon ki-

vül

vül, a' Testnek lélekkel való szoros öszve foglaltattásából is nyilván ki-tetzik. A' kőzönséges probált dolgokból tudgyuk azt, hogy illyetén elme indílatokból, a' pulsusban, és a' lélegzetben nagy változások esnek, az meg - emlitett excretióban fogyatkozások történnek, az ételhez való appatitus az emésztetéssel együtt, akadályosztattik, az elme meg - tébolyodik, sőt az mint *Haly*, *Warlitius*, öszve szedegetett obliterált Historiákból írják, az hirtelen szörnyű halára-is vezettetik az ember, úgy hogy bízvált bizonyithatják azt, hogy az elme indílatok által több ember hal meg, mint a' Testnek fogyatkozási miatt, azért nem tsuda, ha a' felelem-tük következendő Pestis átal nagy számú emberek meg - haláloznak.

§. LVIII.

A' felelem, szív-beli szomorúság, és fölöttebb való gondolkodás, az vérnek természet-béli egyenlő folyását akadályoztatja, mivelhogy annak fűrű változtatása miatt, melyet a' pulsus meg - mutat, kúlső részeire nem annyira, mint a' belsőre inditattik, és így Tűdőjét s-szívét elfogván az mérges materia, hamar a' halálnak hálójában ejtheti az embert. A' hárang ellenben, és a' mértékletlen szerelem, az vérnek fel - buzdulása által, nem tsak a'

tcf.

testnek mozdulásában különb-féle változó fogyatkozásokat, úgymint sziv dobozást, reszkettekséget okoz, hanem az elmének el-tibolyodását-is. Azért a' ki az elme indúlatok által idején való halára nem kívánna magát nyakra före hannyi, az hatalmas fel-haborodott elmének indúlattyát magából ki-irtsza, az langalló haragnak és szeretettnek határát által ne hágja, az örömnök, és a szomorúságnak rendelt küszőbe mellet meg-allyon, a' félelmet szivbéli bátorsággal mértékellye, az illetlen fősvénységnek, gyűlőlségnak, irigységnek szennyét magától el távoztassa, kérkedő és kényes híválkodását meg-ölmérvén, minden emésztsű gondokat szivébül ki-veszten. Ezeknek meg esmertésében és el-követésében áll immár, mind a' Pestisnek, mind pedig más községes nyavalýáknak el-kerülttéseknek præservatioja.



H A R M A D I K R É S Z,

A' Pestisnek Orvoslásárùl.

S. I.

A Z Pestisnek, és más-féle el-ragadó nyavalýáknak dühös indúlatyok ellen való præservativummal, az egésséges állapotban lévők, minden időben magokat muniálván, élıhetnek, de midőn az Ur Isten Ö Szent Felsége igaz ítéleti szerint az időnek mostoha változási által, az veszedelemnek hálóját házainknak küszőbeire elki terjesztendi, és ezen dög-halálnak mérge által, Testeinket meg-látogatándgya; Isten után, tudós Orvosló embereknek el-álló probált eszközeikkel hogy magunkat orvosoljuk, a' mennyire lehet, az lelkei ésméretünk, és értelmes okoskodásunk javasollya. De mivelhogy az Orvos is magának felebarattyához való jó-tételeivel, szánszándékkal veszedelmet okozni némi tartozik, (ritka dolog, hogy az értelmes Doctor olly helyen meg-maradgyon, mert az mindenütt talál kenyerset) azért felebaráti szeretetbül inditaván, úgy igazítom igaz tudományunknak ut-mutattá-sa szerint - való orvosláomat, hogy kiki, az együgyük kőzzül-is,azzal, Testének job-

jobbúlására , minden drága eszköz nélkül hasznosan élvén , önnön maga magának Medicus lehessen ; melly , hogy Istennek ő Szent Felségének ditsőítésére , felebarátunknak hasznára essen , az konyörűleteségre hajlandó Fő - Orvosuktól szivem - szerint kívánom .

II.

Mivelhogy a' Pestisnek mérges , gőzolgő , subtilis materiája , olly hatható , hogy tsak rövid idő alatt - is , egész testét el - foglal - lya az embernek , szüksége , hogy azt eleinte , vagy ' bē - szívárodott helyekbül ki - üresítsük , vagyha el - hat almazott , az egész éges vértül el - választván az meg - kovácsolt dött vérre meg - tisztítuk , és abból költ symptomákat okossan a' természetnek indulattyával meg - egyezvén , orvosoljuk .

§. III.

A' Pestisnek mérges materiáját az inficiált nyálhak , és eledelnek el nyelésével , az pórusoknak meleg időben ki nyilatkozott lyukjain , és a' lélegzettel való bē - szívárodása által szoktuk magunkban bē - venni , azért , azon úton s - módon kell ismét idején ki - vezetnünk , a' miképpen bē - szívárodott .

§. IV.

Midőn az inficiált nyálnak , és eledelnek el - nyelése által a' gyomorba szívárodik a' méreg ,

reg , mellyet a' hánýásra való haj andóság , és a' Pestisnek egyébb elől járó jelei meg - mutatnak , azonnal egy gyenge méreg ellen - való hánýtatóval kell ki - üresítenünk , mellyet illy formán præparáltat - hatni . Recipe :

Tartari Emetici , grana duo , vel tria .

Pulveris Bezoardici , grana quindecim .

Nitri depurati , grana tria .

misce , detur , signeur : Egyeszerre való hánýtató . Vagy ha gyengébbet az iffiúnak kívánisz , Recipe :

Pulveris radicis ypecacoanhæ , grana quindecim .

Pannonici rubei , grana septem .

Nitri depurati , grana tria .

Vagy midőn mélyebben bē - szívárodván , azt el - széleszteni egyszers - mind kíván - nád . Recipe :

Lapidum cancrorum , scrupul . unum .

Nitri depurati scrupulum semis .

Tartari Emetici , granum unum , vel duo .

Camphoræ , granum semis .

misce , detur .

Ezekbül egyet reggel , vagy azon órában , midőn a' Pestisnek első jeleit látod , és külső okokból - is reád ragadni tapasztalnád , egy kevés meleg italban bē - vehetsz , és annak kivánatos operatioja után , az hátra

hátra maradott mérget , gyenge izzadás-fal , az ágyban való bé-takaritattásod által el-szélesztheted.

§. V.

Az hánnyatával azok ne élyenek, a' kik tsak ijedésbül , vagy más-félelmes indúlatbül , roszsúl érzik magokat , és has - menéssel nyavalýajoknak veszedelmét jelengetik , hanem illyen etzetben bé-asztatott méreg ellen való balsamust vehetnek - bé.

Recipe :

Radicis Pimpinellæ . unciam unam.

Levisticæ , drachmas duas.

Herbæ Rutæ.

Scordii, ana manipulum unum.

Theriacæ , unciam semis.

Camphoræ , drachmam unam.

concisa , dentur. Erre töltethet egy itze le-vont bor etzetet , és 24. óráig meleg helyen tarthatod , mellybül , két s-három kanálnyit , egy nehézéknnyi-rák - szemmel bé-vehet , és testedet egy óráig való izzadásra hellyeztetheted.

Ha ez nem tetszene , és a' gyomrodat az gyulasztró fene vad-hustúl , és a' has-me-néstül akarnád meg-őrizni , illyen porots-kát borban , vagy vizben vehet - bé.

Recipe.

Nitri depurati , grana viginti.

Florum sulphuris , grana octo.

Camæ

Camphoræ , grana duo.

Theriacæ Cœlestis , granum unum. misce , detur.

Midőn ezzel élnél harmad-napig , minden hatodik órában , és a' környékező symptomák nem tűnődésednének , vagy alább-meg írt mód-szerint tarthatod magadat , vagy pedig tsak a' természetnek indúlatyára várj meleg temperált hellyen tartván magadat ; szomjúságodat azonban scorzonera , szárvás-szarv , és citrombúl főt vizzel enyhíteted , ezt pedig ha kihagynád , jó temperáló tej t-is mandolával készíthet.

§. VII.

A' lélegzet , vagy pórusok által bé-szivárod-ván a' Pestisnek gőzölgő materiája , azonal §. 5. említett etzbül , vagy a' porbúl egyízer s-kétszer bé-vehetni , az - után reggel , és 4. óra - felé II. Rész. III. Artic. §. 8. commendált Mixturából 50. tsöpöt , dellyest pedig és éjszakára egy drachmát azon porbúl , melyet Apatikában *Pukvis Pannonicus rubeus*nek neveznek , Théeben , vagy vizben bé-adhatni. A' kiknél ez nem találtattik , azok a' rák-szemet szarvas-szarval , bolus Arménával , fenyű-mag vizben gyakran dupla dosissal bé-vehetik.

§. VIII.

A' Vernek proportióját , az méregnek iz-zadás

E

zadás által többire el-szélesztett erejét meg gátolván, hogy ismét a' nyavalányának orvoslása alatt, hellyre hozzuk, gyenge izzasztó, és temperáló orvoságokkal, mellyeknek száma és különbössége nagy, véghez vihetők. Por formában, Myrrhból, Camphorból, bűdös-kőnek virágjából, salstromból készíthetni, ha ezeket Sennetusnak, Wedeliusnak, Pannoniái veres pornak, Bezoar componált poraival, vagy tsak rák-szemmel-is egyvelityük. Azoknak, a' kik szerentséssel éltenek a' dög-halálban compositiójokat fel-tésztem, mellyekből válogatást-is teherni. D. Sorbait az Bétfi nagy Pestisnek alkalmatosságával ezereket gyogytott egyedül ezzel a' porotskával.

Recipe :

Nitri depurati.

Florum sulphuris.

Myrræ rubræ, ana scrupulos duos.

Camphoræ, grana octo.

Extractum scorzonerae vel Theriacal.

grana quatuor.

misce, dividatur in 4. partes æquales, signetur. Alteráló porotska, melyből egyet, minden hatodik órában, jó Bezoár etzeten, be-vehetni. *Recipe :*

Pulveris Bezoardici sennerti, drachm.
unam,

Antimonii Diaphoretici

Nitr

Nitri depurati, ana drachmam semis.
Aquæ Scordii.

Florum Sambuci, ana uncias duas, semis.

Detur, signetur. Bezoar ital, mellynek negyed részit egyszere, kétszer napjában meg-ihatni. *Recipe :*

Seminis Citri.

Aquilegiæ.

Napi, ana drachmas duas,

Aquæ Chelidonii.

Cerefolii.

Rutæ, ana uncias duas semis.

misce, fiat lege artis Emulsio, colatur adde.

Aceti calendulati, drachmas duas.

Succi Citri, drachmam unam semis.

Pulveris radicum Meu, drachm, unam.

Nitri depurati, drachmam semis.

Sachhari Tabulati, quantum satis.

misce, detur, signetur. Méreg fojtó Téj, mellyből minden harmadik órában, egy Caffée tsészényit meleg hellyben bé lehet venni. *Recipe :*

Succi Alii.

Berberum, ana unciam semis,

Pulveris Radicis Meu.

Florum Calendulaæ.

Succini albi.

Herbæ Rutæ , ana drachmam
semis.

Nitri depurati , scrupulos duos.
Conservæ florum Tunicæ , drachmam
unam semis.

Syrupi Acetositatis Citri , quantum
fatis.

misce , fiat lege Artis Electuarium , detur ,
signetur. Minden negyedik órában egy
gesztenyényit bé-venni méreg ellen való
Lictarium. *Recipe:*

Tincturæ Bezoardicæ Wedelii.
Mixturæ simplicis , ana drachmas duas.
Spiritus Nitri dulcis.

Essentiæ theriacalis balsamicæ , ana
drachmam unam.

misce , detur , signetur. Kétszer , vagy
háromszor 50. vagy 60. tsöpököt bé-ven-
ni való Bezoar - Tinctura.

S. IX.

Ezen orvosságoknak lajstromát nem azért
tettem fel , hogy mindenikét mértéke szer-
int a' beteg ember meg-kostóllya , hanem
hogy választást teheszen , a' ki természet-
szerint valamellyikébül bé nem vehetne.
Azért helyre nőt emberi korban a' nyá-
valyás , vagy a' §. 5. præscriptioja szerint
élyen , vagy ezek közzül egyikét el-
készítvén , harmad napig , a' fel-jegyzedt-
mértéke szerint , valamelly meleg italban
bé-

bé - veheti : Azután ritkábban , kevessebb-
bel is meg-érheti , mivel harmad nap alatt
jóra vagy balra a' változás meg-történik.
Az kisdedeknek idejükhez alkalmaztatván
magokat a' szúlék , az italból és a' téjbül ,
egy s - két kanálnyit bé-adhatnak.

S. X.

De mint-hogy ezen Orvosló eszközök
csak azokat illetik , kik az Apotika mellett
Városokban , vagy azokhoz közzel la-
koznak , kiknél idő s-nap előtt el-készitet-
vén , készen tartattassanak , hogy a' mé-
regnek szíkrátskáját azzal eleint el óltatt-
hásák : azért az együgyű falukon lévők
mihez tartsák magokat , rész - szerint
Artic. III. §. 10. 13. emlitettem , rész-
szerint itt nemelly probált bizonyos dol-
gokról értekezem , és kiváltképpen az le-
volt bor - etzettel extrahált speciesekbül
való orvoságot , mellyet Apatikában Ace-
tum prophylacticumnak hínik , recommen-
dálok , kit illy formán magadrán - is el-
készithet. Végy Angelica , és Zedoaria
gyökérbül kétkét latot , Petasites nevő
gyökérbül négy latot , Rutából nyóltz la-
tot , Melissa és Scabiósa füvekbül négy-
nagy latot , Calendula nevű virágból szin-
tén annyit , éretlen őszve vagdalt dióból
két fontot , apróra metélt fris Citromból
egy fontot , ezeket mind őszve meg-vag-
dal-

dalván s-törvén, egy ūvegben tudd, mellyre tizenkét funtnyi levont bor etzett tőlts, és meleg hellyen 24. óráig pátzollyad, midőn ezt-is még egyszer levonyod gyenge tűzön, szükségednek idején jó izzasztó méreg ellen való orvoságod vagyon, a' mellyre nagyobb készülettel el-takarodik a' mérges materia, és hatható eszközölt találtál, mind Präservatiódnak mind pedig a' Curádnak alkalmas idejében. Mint kell a' veres és fokhagymával élni az orvosságot gyüllőlöknek, a' *Pax Corporis* fel-jegyzette, igen ki-vánnám, ha használhatna.

§. XII.

Ezen Pestis ellen hatalmas etzet, az mint a' *Hollandiai Orvosok* 1664. Pestis-béli alkalmatosságával observálták, magában-is hatható, de midőn mással erejét szaporították, szemlátomást orvoslásokban Isten-tül nyújtott áldását tapasztalták; Azért, mivel a' Pestisnek gőzölgő materájával igen ellenkezik, soknak hasznokra feljegyzem: Jó leves citromból végy két fűntöt, mellyről a' heját vastagon le-metzvén, törd-meg, a' levét ellemben nyomd-ki, mellyhez fejér és veres rósának conservájából fél-fél funtot tégy, ökör-nyelv (*Borraginis*) virágjának conservájából, fél funtot, bé-tsínált Narantsnak hejából nyoltz latot

latot, ezekbül, minden öszve egyelitvén, præparály Lictariomot, és midőn véle élni kívánnál, végy béké egy fertály vagy fél latot, 20. árpa szem nyomó rák-szemmel edgyütte, és veritékezzel reája. Vagy pedig még jóbban: Végy 25. árpa-szem nyomó Bezoardici mineralist, a' §. 10. destillált etzettbül egy latot, bozza virág etzettbül - is egy latot, Narants julepbül két latot, mellyeket másfél nehezéknyi Lictariommal egyszer s-mind jobbulásodra békéveheted, és harmad napig kétszer napjában continuálhatod. Ezeket, falukon lévő Nemes, Borbélly, vagy más értékes embereknek nagyon recommendálom, a' kik készen tarthattyák az veszedelmes időkben, és magokat azzal óltalmazhattýák és orvosolhattýák.

§. XII.

Cardilutius, szerentsés orvoslója a' 1666. esztendő-béli Pestisnek, irja, hogy egyiken sem holt meg azok közzül, a' kik azonNAL, midőn a' Pestisnek el-ragadása felől gyanakottak, egy egész Citromot mindenestűl együtte meg ettenek, és utána izzattanak, mert az, a' gyomrát-is erősítette az embernek, az epének mérges vóltát el-oltotta, és a' vérnek proportiójának egymástúl való c-válását-is tartóztatta.

§. XIII.

Vagyon egy hatható, és a' veszedelmes nyavalýákban hirtelen való jó-változásra indító porotska, *Crocus Antimonii fixatus*, melly felül gondolom, az emlitett Author *Sylvius* titok alatt szól, az melly-hányás, has-menés, vizelletnek vagy izzadásnak secretioja által, a' holl tudni - illik a' termézet magát segíteni kiványa, az gőzölgő mérges materiát, minek előtte el-hatalmazna, ki-takarittha. (Ennek præparatióját őrömest el-halgathatom, mivel a' Chymicusokat illeti.) Ebbűl 4. árpa szemnyit béké-véven, nagy erővel a' természetnek jóra való indulattyát segitti, gondolhatnám-is, hogy hirtelen való operatiojával, illinyen dögleletes állapotban soknak használhatna. Hasonló erejét tapasztaltam egy arany színű kőnek (Talcum solis) bizonyos mesterséggel ki-vont kénkőves materiajából való Tincturájának béké-vételben, melly ugyan csak egyedül izzadás által mutatta ki-hatható erejét, de gyakorta hasznás nyavalýákban, a' holl az mozdulásra a' vérnek folyását restebnek láttam lenni, természet szerint való folyásánál, és a' betegségeknek okát, a' vértől való obstruktzióból nemelly részekben találtam lenni, reménségem kívül meg-betsülhetetlen effeclusát tapasztaltam. Az Afiszonyoknak min-

minden-féle nyavalýájokban, de kivált-képpen a' nehezen szülés előt, benne, és utána kellő symptomáknak orvoslásában, és az obstructióktól származandó Gyümöltszellenségekben minémű erejét tapasztaltam, ha jó tételemek meg-bizonyítását, nemelly személyeknek jelentek által való engedelmek meg engedné, majd observációk által-is meg-mutatnám, De erre való nézve őrömest el-halgatatom azoknak ez a' Tinctura által egéfiségekre fordult állapotoknak orvoslásokat, a' kik §. 10. és 18. Esztendő-béli győmötstelenségek után, viszont tenyészővé lettenek.

§. XIV.

Az ér-vágással eleint a' plethoricusok hasznossán éítenek, de mivelhogy azzal erejekből sokszor ki-fogyanak, a' kik alkalmatlan időben meg-vágatták, azt mostan a' jelenlévő tudós Doctoroknak ítéletekre hagyuk; hanem, hogy a' vérben-el hatálmaszt mérges materiát, a' fejről, szivről, és egyéb részkről le-felé fordituk, és hogy az, az agyékbéli mirigyek által könnyebben ki-tisztúhasson, térdön alul a' láb-szárnak belső részin őt vagy hat újnyira, egy egy kőpöllyt tételesen a' nyavalýás, melly operatio Affricában, Portugaliában, Spaniol-Országban, olly közön-séges, hogy a' holl Borbélly nem találtat-

tik , magok éles késetskékkel meg-sebesítik , és meleg láb-vizzel a' vérnek follyását promoveályák : sőt , bé-kőtvén a' sebeket , azonnal térdön fellül valami hat újnyi pólá kőtővel erősen meg-szorítyák , hogy az által kőzzel a' méreg a' szivekhez sátor ne verhessen , hanem más tagokra le-vonyattassék . Látzatik ez a' vélekedés hasznosnak lenni , mivel- hogy egy ideig a' vérnek folyását meg-akadályoztatván , az mirigyeknek ereit meg - tágítva , mellyre el-botsátván a' kőtest , mint egy erőszákal a' szívűl ki - vitettik nagyobb indúlattal circulatio által a' meg-szorult mérgez materia , és a' meg-tágitott ágyék-beli mirigyekre adgya ki magát : Azért a' szemes Borbéllyök ezeket lelek esméretek sértelme nélkül eleint végben vihetik , ha a' vérnek bővségét tapasztalandgyák .

§. XV.

Immár elég légyen első napokban , az belső és külső orvoságok által az egész testnek veszedelmet a' mennyire lehet hátra tartóztatnunk : ezen közben sok-féle Symptomák támadnak , melyek az orvos-ló szemeinket magokhoz vonnyák , tudni-illik a' fő-fájás , szédelgés , elmének eltébolyodása , hőség , szomjúság , nyelv-száradás , torok-fájás , sziv - szorongatás , el- ájulás , hánýás , has-menés , tsendes alom ,

álomnak bontakozála , némedy tagnak őszve sugarodása , és a' mi leg nagyobb , a' guga , és a' pokolvar .

§. XVI.

A' fő-fájás , szédelgés , elmének el-tibolyódása , álom-beli nyughatatlanság , és a' górtas , a' vérnek fölőttebb való meg-ritkálája miatt lévő ereknek ki-terjesztettet állapotától származnak , midön az , a' termézet - szerint - való elevenítő mozgásoknak inait nagyobb őszve voníra kényszeríteti , melyek , mint-hogy a' hévség és a' nervusoknak őszve sugarodása által okoztanak , könnyű léízen az hévség ellen való porokkal , és az inakat lágyító általható eszközök által le-tsendesíteni : Illyen erejű a' széki-fű virágjának főt vize , mondola , citrom , harang-virág , bogátskörö , tők , és a' dinnye-magnak , temperáló vizekkel el-készített enyhítő teiek , midön azokkal , Castoreumot , Cinnabarist , saléstromot egyvelítünk . e.g. Recipe :

Pulveris Epileptici Marchionis.

Dentis Hippopotami ana drach. unam.

Succini albi præparati.

Cinabaris Antimonii.

Nitri depurati , ana scrupu'um unum.

Castorei.

Camphoræ , ana grana tria.

Laudani opiat , granum semis.

misce

misce, dividatur in 6 partes æquales. Detur signetur. Fónek és szivnek szorongatattási ellen való por, mellybül egyet minden negyedik órában közönséges, vagy fejér liliom vizben bé-vehetni.

A' fejedet illyen köttéssel-is bé-kóheted: végy morsalékos kenyeret, bozzavirágot, kümöly, és fenyő-magot egy kevés camphorral, lágyitsd meg a' III. Rézsn. 10. §. emlitett etzetben gyengén, és dupla ruha között fél-szárazon ted a' fejedre. En ezzel szoktam szerentséssen elni. Recipe:

Aqua Verbenæ, uncias duas.
Rosarum.

Melissæ, ana unciam unam.
Aceti Rutacei, unciam semis.

Nitri depurati, scrupulos duos.

Philonii Romani, scrupulum semis.
misce, detur, signetur. Fó-fájás ellen való eszköz, mellyel gyakran ruhákat ásztaván, fejedet bé-kóheted.

Némellyek szerentséssen a' talpára melegen térsznek kovászal egyvelitett úrmőt, söt, és etzetet.

§. XVII.

Az heveség, szorongás, nyelv-száradás torok-fájás, mivelhogy a' dőgleletes forró hideglelésnek valóságos követő változásí, ezek magától is el-múlnak forroság ellen való orvosságuktól; Azért a' viz-itálban,

ban, egy vagy két kés-hegyni salétronot, vagy a' Citromnak levét tehetni, vagy pedig Gallitzkő, salétron, és lónak megédesített Spirituslával, kinek-kinek tetszése szerint meg-savanyithatni. Jó gyakran ilyen poroskát-is vizben bé-venni. Recipe:

Pulveris Bezoardici majoris Wedelii.
Arcani duplicati.

Nitri depurati, ana scrupulum semis.
misce, detur.

§. XVIII.

A' szivnek szorongatattását, el-ájulást, hánymást, és a' veszedelmes has-menést, erőfitő eszközökkel kell meg - kerülnünk, ha a' belső hévseg meg engedi, jó borral, citrom, és birs-almával készített eledellel. Ennél jóbbat nem tapasztaltam a' forróságban-is, a' melly nem tsak a' has-menést moderálja, de az éjjeli nyugodalomra-is elég-séges álmot okoz. Recipe:

Diascordium Fracastorei, drachmam semis.

Pulveris Bezoardici majoris Wedelii,
scrapulum unum.

misce fiat lege artis bolus. Detur, signetur, Ejjelre hánymás, és has-menés ellen egy-szere való bolus.

Illyen

Illyen italból-is gyakran bé-vehetni, két s-három kanálnyit. *Recipe:*

Aqua Cardui Benedicti, unciam unam semis.

Cinamomi cydoniatæ, unc. sem.
Coralliorum præparatum, drachm.
unam.

Nitri depurati, scrupulum unum.
Diascordii Fracastorei, drachm. unam
semis.

Syrupi Coralliorum, drachmas tres,
misce, Detur.

Ha a' has-menés nagy vészedelmet jelent,
rák szemmel egy árpa ízem nyomó Theriaca
Cælestis egyvelitvén egyszere bé-lehet venni.

Kúlső képpen, a' gyomorra tehetni ko-
vászból s-Theriékbül és etzerbül el-készítet-
tet Flastromot, vagy pedig ürőmbül, fo-
dorméntából, széki-fűbül, kőménybül,
szeretsén-dió-virágból, szőkfűbül, etzet-
ben mártott fatskót.

A' has-szorulás, midőn a' szeleknek és
a' forróságnak nagyobb okot ád, csak mézbül,
és ióból, vagy-is szapanból tfapot
keszírvén, avagy pécsma golyóbist, vagy
széki-fűbél clystirt adhibeáhatni, hogy
belső indító orvosággal az vészedelmes
has-folyásra okot ne adgyünk.

A' szüntelen való álomra hajlandókat,
kiáltással, fel-rázással, a' talpát s-tenye-
réte

réte ruha föprővel való vakarással kell fell-
ebresztenünk, kiknek midőn ezek nem
használnának, az orrok alatt erős *Spiritus
salis armonici*, egynéhány *Castoreum Essentia*
tsöpökkel egyvelitvén, szagolásra tartathat-
ni. Belsőképpen - is az emlitett ezetbül
lehet venni két kanállal, *Citromnak* ki-fa-
tsart levébül egyel, *Melissa* vizbül 4. latot,
ésazzal öket fel-serkengetni.

§. XIX.

A' Mirigy, avagy a' Guga, midőn hamar
mutattódik, az mint-hogy minden vesze-
delmes symptomákat le tifendesít, így min-
den móddal azon kell lennünk, hogy az,
vízszá ne téren szivére, és reménsége ki-
vül szörnyű halált ne okozzon a' beteg-
nek, hanem jó lágyító Flastrommal érle-
lyük, és annak idejében ki-botsátván a'
materiát, annak sebbét az meg-emlitendő
módszerint gyógyitsuk. Az ágyék haj-
lában kelő Guga leg közönségessebb,
mellynek kelését maga is a' nyavalýás me-
tudgya, ha ottan valamelly fájlaló nyila-
lást az meg-tartóztattot lehelleti által érez.
Ezen gugának késedelmes ki-kelését, hójag
szitató Flastrommal, (vesicatoria) jóban
segitheted, midőn alatta való részire azt
aplicálod, úgy, hogy a' széli, a' kemény mi-
rigynek helyét valamennyire érhesse :
Ezt 9. vagy 10. óra múlván fel-nyithatod,
és

és a' follyását tsak káposzta, vagy veres répa, vajas, és répa olajos levélnek reá té-telivel promoveálhatod, más nap szivatató, lágyító, és érlelő probált cataplasmát te-hetz reája. e. g. Recipe :

Herbæ Malvæ.

Altheæ.

Mercurialis.

Florum chamomillæ, ana manipulum
unum semis.

Seminis Fœnugræci.

Lini, ana unciam unam.

Farinæ Fabarum, unciam unam semis.

Ficuum, numero tres.

Bufonum cineres, unciam semis.

Croci, scrupulum unum.

Concifa, contusa, dentur. Ezt vizben vagy téjben főzd-meg, és melegen dupla ruha között tudd a' gugára.

Avagy végy veres hagymát, a' mennyi kivántattik, jó erős etzéhen mártott itató papirosban foglald-bé, porás hamu alatt fűsd-meg, mellyet egy kevés Therjékkel, vagy írós vajjal öszve timporálván, tudd reá. Igen alkalmatos a' kovász, sóval, és a' meg-törött mustár maggal való Cata-plasma-is.

Avagy végy egy nagy veres-hagymát, melyet a' béliból ki-türesítvén, töltsd tele Therjékkel, szappannal, és írós vajjal, fűsd-

fűsd-meg, és öszve timporálva, tudd reá. Ezeket két nap continuálván, azután lágyító *Diachylum*, *Melilotum* Flastromot te-hetz hegyiben mind addig, még a' ki-fakadásra nem alkalmatos, melly ha magá-túl meg nem fakad, nem-is lágyult - meg annál rendi szerint, itt, mint a' fontanellánál cauteriummal ex *butyroAntimonii*, *Calce viva*, vel *Mercurio coagulato* elhetz, melly után a' lágyító eszközök azt hatalmassab-ban érlelik. Némellyek egyedül ezen Flas-trommal élnek. Recipe :

Gummi Galbani, aceto dissoluti.

Emplastri Oxycrocei

Diachylon cum gummis.
ana quantum-vis.

Az varas aszszú békának, némelly Doctorok nagy méreg szivatató, és lágyító erőt tulajdonítanak, midőn ezeknek egés-séges időben, ki-kelletkor, és nyáron feje-keket fa-nyársfal által szúrják, és a' nap-szellónél meg-szárasztván, azt kalapátsal meg-lapittyák, és a' kemény Gugának helliére, rósa, vagy az említett etzében bé-mártván fel-kő-öztettik, mellynek ap-plicatióját mind addig continuállyák, még a' bé-szivárodott méregtől, annak fel-puf-fadását többizőr nem tapalztallyák.

§. XX.

Némellyek ama hires Amstelodámban

G

Pra-

Practicáló néhai Barbette Pál Doctorral a' Gugát nem érlelik , hanem ezen nevezetes Flastrommal melly *Emplastrum magneticum arsenicalenek* nevezették , szerentséssen minden mérget ki - szivattyák , és így hirtelen a' mirigyet minden veszély nélkül elszélesztik . De ezen Flastromot úgy javasolják , hogy minek előtte fel - tennéd , vesicatoriomot , a' hell a' bőr kemény , először operály , és a' vizet ki - botsátván tudd helyibe , mellynek dagadása ha elnem műlna , másodikát , s. harmadikát - is fel - teheted , midőn először a' varát , egy kevés Thérékkel Unguentum Baflicumot öszve kevervén , a' Flastrom alatt el - választottad . Egy Fő - Medicus meleg hamunak gugára való fel - tételeivel hasonló - képpen szerentséssen élt , midőn azt azzal el - oszlatta vagy inkább ki - szitatta vóna . A' honalloyán lévő gugát - is e' sze. int lehet orvosolni , de a' füle tövön , nyakán , és más gyenge bőr alat lévőket , csak lágyitanunk kell , ne talántán hirtelen való szittató vesicatoriummal a' lélegzetnek szoros útját el - rekesztyén , duplázzuk a' halálnak okát .

§. XXI.

Midőn azért a' Flastrommal a' Gugának mérget dagadálát ki - szitattad , vagy lágyító Cataplasmákkal és Flastromokkal megérle-

érlelteted , magátul pedig ki nem fakad , hogy a' vérrel ismét némelly subtilis materiája ne közösfülyön , alatta , az mint a' ki - folyásra leg - alkalmatosabb hellynék lenni itéled , lancettával meg vághatod , és ki - nyomván lassán , kérővel , és eleint illyes digestivummal élhetz ; Recipe :

Scordii subtilissimè pulverisati , drachmas duas .

Vitelli unius ovi .

Therebinthinx Venetæ .

Mellis .

Unguenti Apostolorum , ana unc. semis. misce , detur . Azután más febnek gyogytása szerint , vigyázván , hogy a' febbel együtt némelly mérget hátra maradott materiának részetskéje , az melly az új Pestisnek születését okozná , hamar bé ne gyogyúlyon , *Diaphylum* , *Magneticum* , *Miraculum* , de *Melilotto* , *Defensivum rubrum* , Flastromokkal orvosolhatod .

A' kiBorbély nélkül nyavalyskodik , maga - is árpa lisztbül , egynehány tojásnak sárgájával , mézzel , egy kevés sót öszve timporálván , Flastromot készíthet , és nincsen , vastagon ruhára kenvén , gugájára teheti , melly annak idejében midőn magátul meg nem fakadna , annak alsó részin , éles késnek hegyivel , jó széles lyukat vághat , és ki - nyomván , gyenge ruhából való kérőjét bémárt .

márthattyá , de fó-nétkül a' nevezett Flastromak meg-melegedet eszkőzeiben , és így nyitva tartván ad lig t sztithattyá , még a' természet maga minden symptomáknak el-maradásával meg nem gyogyítta.

§. XXII.

A' *Carbunculus* , avagy a' *Pokolvar* , igazán pokol kinniyához hasonlitattik , mert annak tűzes égető ereje , a' szivárványos fórtokból-is ki-tetzik , és fene tulajdonságából . Ezt hasonlóképpen vagy §. 20. meg-emlitett *Magneticum* Flastromal tractálhatod , midőn először *Butyrum Antimonium*-mal , hogy a' tűzes var ieparáltathasson , meg-kented , vagy pedig illyen kása forma *Cataplasma*val annak fájdalmát és-el-választását enyhítheted *Recipe :*

Radicis *Consolidæ majoris* siccii.

Herbæ *Scordi* siccæ , ana drach. duas.

Radicis *Altheæ* siccii.

Farinæ seminis lini cribratæ.

Pollinis farinæ tritici , ana unc. unam; fiat pulvis subtilis , cui affunde aquæ communis quantum satis , coque paululum , ut mucilagines solvantur , & compositio ad pulticulæ crassioris formam deveniat , cui adde ,

Melis.

Therebinthinæ.

Unguenti *Apostolorum* , ana unc. tres.

Unguenti

Unguenti *Basiliconis* , ana drach. duas. Vitellum unius ovi.

Croci , scrupulum unum.

misce , detur. S. Ebbül ruhára bőven ken-vén , kétszer s-háromszor-is napjában a' Pokolvarra teheted , melyet a' separatió után digestivummal (§. 21.) gyógyithatod . Itt a' szegényeknek Flastromok lehet az ezer jó - fű , therebinthinával , és rósa mézzel ; vagy pedig az itató papírosban súlt veres és fok - hagyma , midőn azt Therjékkel , és Terpentina olajjal öszve tempóralván , fel-kötik . Némellyiek , hogy a Separatiót előbb mozditsák , scarificályák a' pokolvart előzőr , hogy a' benne lévő meg-rekett vér , és a' víz ki-follyon : Mások , midőn fel - hójaggzik , annak vizét egy olló metzéssel ki - botsáttýák , és a' pokolvart meleg camphoros égett borral , a' melyben egy kevés Therjéket - is el - olvasztanak , meg-kenyegetik , melynek hegyiben illyen érle-ló Cataplasmát téznek . Végy Mézbül négy kanállal , kovázból háromma , két tojásnak szárgájával egy lot szappant öszve keverj , és ély véle minden addig , még a' pokolvar le - nem esik . Hogy ha alatta a' fene vad hús rom andóságra indulna , Egyptiakummal , vagy Unguento fusco Wirizæ el - választhatod , vagy illy præparált kenet - tel . Végy két kanál mézet , két tojásnak

sá. gáját, égetett tisnóbúl, Gentiana, és Aristolochia porbúl egy egy nehezéknnyit, egylevitve tisnály kenetet belüle. Midőn pedig a' fene vad-hús nagy inflammatiót, s-Gangrénát okozna, azt el szélesztheted illy eszközzel. Végy egy lot úróm sót, ezer jó fűből, bozza, és szék-fű-virágokbúl egy-egy maroknyit, mellyet mind öszve egy itze tiszta vizben egy fertály óráig főzd meg, és az által szűrt Decoctum-hoz tegy jó Camphoros éget borbúl tizenkét latot, Therjékbúl négy latot, mellyet gyakran melegen dupla ruhával hegyibe teheted, még tudni-illik az inflammatio el nem oszlik.

Hogyha immár látod a' fene vad-húsnak romlandó vóltát, és a' nyavalvás meg-engedi, az el-határozott veres, vagy kékes udvarát a' Pokolvarnak, Camphoros, és Therjékes erős égetett borral meg moshatod, és annak fene varát tüzes vassal, vagy Butyrum Antimoniummal az eleven húsig meg-égetheted, és így digestivummal tisztithatod, és defenitivum flastrommal bekótheted. Probált dologanak mondgyák, a' tudós Orvosok közzül-is némellyek, a' Zaphir könek Pokolvar körül laštan való környűl-vitettésének erejét, mind addig, még annak hellye meg nem kékül; sőt még a' Pokolvárnak tüzét-is hogy azzal el-

Óltal-

óltathatni, nem különbén mint a' vizzel a' tűzet, bizonyittya Gabelchoverus D. A' kinnek ezen drága kő nincs értékében, egy jó fele crystál - üveggel-is hasonló operatiót és effectust tehet, ha azzal, a' napnak fűgári által környűl vitettését erőltíti.

S. XXIII.

A' Peteshia-béli fakadékok, mint - hogy gyakorta halálnak jelenési a' Pestisben, ha valami orvosságot szenvednek-is, ime az emilitett medicina-béli orvosságok közzül való temperáló Bezoar porral gyilkos indulyatokat meg-szeliditheted. De akátnám inkább, hogy mértékletlen életek által egességes véreket annyira meg nem förtőztetnék, és illyen nyavalva-béli veszélnek okot szányszándékkal ne adnának azok, a' kiket a' természet más - képpen szép tallentommal fel-ékefített. Azért én ezeket az én Diéta - béli jó - indúlattal irott Tanátslásomnak szorgalmatos által-olvasására relegálom, egyszer s-mind-is kérem hogy az izetlen, de hasznos, és az értelemmel egyet értő Reguláim szerint ilyenek az egészséges időnek napjaiban, ne talántán ez Esztendőben, (kitől az Ur Isten örizzent) haborúságnak idején, az meg vesztegették s- egészségtelen aér miatt, az Pestišnek dühös fúlánka, rajtunk kegyelenül el-ne hatalmazzon.

G 4

S. XXIV.

§. XXIV.

Hellytelen szokás az mi Országunkban, hogy mind a' Pestis-béli időnek, mind pedig azután való ki-tisztázott egésséges nap fénynek alkalmatosságával, némelly hellyeken nem hogy az meg ólthatandó dőgleletes materiának el-temetettésére igyekeznénak, hanem annak szíkráját újjobban fel-indítván, el-terjelezik, és magok gondviselétlenségekkel az második veszedelemre okot adnak: erre való nézve, minnek előtte irásomat békfejezzem, mind a' betegeknek, mind a' környülőtrők lévőknek rend-tartásoknak gondviselések felül rövideden értekezem.

XXV.

Az Pestisben lévő betegnek hogy gondgyát viseljük, az Keresztenyi szeretett int arra bennünket, nem illetlen és ártalmass mód szerint, a' hideg s-nedves aérban egyik házból a' másikában való hurztoltattással, hanem bék-zárolt inficiált házban lévő gondviselő eszközöknek el-rendeltetésével együtt, kinek - kinek értéke szerint jobbulásának, vagy halálának idejéig való el-tartásával; mert bizonyal mondhatom, hogy gondviselétlenség miatt sok ezer emberek halnak - meg az mi Országunkban a' dőgleletes nyavalýában, és ugyan ez az oka, hogy nálunk ez a' nyavalýa

valya olly foganatos, és sok esztendeig-is áihatattossan meg-maradandó. Meg-gyógyúlván a' beteg, ruháját, ha a' nélküli lehet meg-égettessé, szobáját, minek előtte benne lakna, tisztagattalsá, és füstoltessé; minden fa, vagy ón edényét erős lúggal, és fós vizzel egynehányszor mosogattassa, a' falakat ürmös és Fenyő-fának vizével meg-óltattrot mészszel újjonnan fejéréttessé, füstel, és tsendes nappali szellővel azt száritgattassa, és így, az Ur Istennek hatalmas meg óltalmaztató ajándékiért hálákat adván, minden félelem nélküli házát ismét lakhattyá.

§. XXVI.

Az orvoslás között, a' betegnek szobáját tisztán, jó-illatú ezkőzöknek ki-gőzölgetésével kell tartani, az izzadás alatt az álmát minden módon távosztatni; a' has-menést a' nyavalýának le-tsendesítése előtt meg nem inditani: leg-inkább mértékletes légyen a' beteg az eledelekben, sok vért okozó levelekkel a' tisztálatlan testét ne hizlallya, hallat, fós, keserű, és nehéz emésztető étellel ne élyyen; kappan, tyuk-fi, fogolly, bárány és borjú-húsnak a' levét Citrommal, és más orvosságos eledellel, úgy mint: fóska, ökör nyelv, melissa, tengeri szőlő, birs-alma, rófa, bozza-virág etzettel orvosollyák; mellyeknek bővebb adására

sára tsak azért sem kell harmad napig kin-szeríteni , hogy a' gyomornak múnkája által a' természet az egésséges izzadástól hátra ne vonyattassék. Midőn pedig immár az erőtől fügne a' gugának meg-érle-lése, akkor bővebben lágy tojással , és jó erősítő levesekkel éhetnek. A' kik erő-lenségek miatt az ételhez való appetitu-stól meg-fogy atkoztanak, szükséges, hogy kevés étellel sókat tápláló orvoságos ele-delt rendellyünk , a' kiktől ki-telik illyen kotfonyás levest készittetvén. Végy egy jó kappant, meg-tisztítván , és bozza virág etzettel meg-öblögetvén tönöstől együtte vagdald öszve , és gyenge fél-font borjú hússal fődő alatt főzd-meg , (ha tisigád, rá-kod, tekenyős-békád, foglyod vagyon, erő-sittik a' levedet) tégy hozza egy, vagy két öszve metélt Citromot hejastól, veres rósa conservából négy latot, jó édes ó bor-ból fél meszelt , melyet minden öszve meg-főzvén , tiszta asztal keszkenőn fatsard által , és meg-aluván, a' kővérjtől válazzd-el, melybül egynehány kanálnyit meg - me-legitvén Citromos - levesben erősítésé-re , és gugájának meg - érleléssére be-adha-tod. Szomjúság ellen való itallya légyen a' scorzonera gyökérbül, raspolyt szarva-szárzból , és citrom hejából való főtt-viz. A' szegények , tiszta, vagy árpa főtt vizzel meg-

meg - elégedhetnek, ha azt citrommal, vagy etzettel meg-savanyittyák. Ha valaki jó ézű itállal kívánná szomjúságát meg-ólta-ni , illesz præparáltathat. Végy három ci-tromot héjastól, metéld darabokra , jó for-ma üvegben téven , töltés közönséges és rósa vízbül egy - egy meszelt reája , som-lai óborból egy itzét , lemonya syrupus-ból, vagy fejér Czukorból , a' mennyire jó ízét ézed, melyvel , midőn nagy hevsé-ged vagyon , orvoság gyanánt fellül meg-enlitett főtt viz mellet, terzé sed szerint él-hetz. A' többiekről a' symptomáknak or-vostásinak alkalmatoságával értekeztem , azért azokban málolást itt nem tézsek.

§. XXVII.

Mivelhogy némellyeket az Ur Isten, az be-tegeknek Lelkekét a' boldog halátra való el-készítésekre , némellyeket a' Testi szük-segéknek orvos és eledelbéli szorgalma-tos gondviselélekre rendelt , imé azoknak hasznokra , egy præservativum -béli táná-tsommal ezen irásomnak végét bé-fejezem.

§. XXVIII.

Az Lelki Atyák, Orvoslók, Borbéllyok, és más szoigálatra rendelt emberék , ma-gokról is egyszer s-mind hivatali yokban gondot viselyenek , hogy tudatlanságok-ból ártalmas illettések által magokra ve-szedelmet ne vonyanak. Minek előtte azért az

az ollyas betegeknek látogatására mennenek, üres gyomrokat, a' mint fellül irám, vajas kenyérrrel, és ó ürmös borral erősi tsék, vagy ha azzal természetek nem egynéne, szokások szerint levest, Théet, Cafféet, vagy Csokoladét körpögethetnek. A' betegekkel való dajkálkodásokban, nyálokat el ne nye'yék, vagy pedig étellel és itallal gyomrokban a' gózolgó izzadásnak mérges részetskéjeket békne szállitsák, hanem magok tiszt-béli hivatallyoknak végben vitele után, tsak hamar, othon szájukat s-kezeiket etzetes vizzel meg-mosogassák, ruhájokat meg - változtatván, szellőzni ki-tegyék, és ha az idő meg-en-gedi Thée, Caffée, vagy Sályya meleg viznek itallyok után gyenge izzadásra Testeket alkalmaztassák. De elegend légyen imárnál, mind a' Pestist kefüönök óltalmazására, mind pedig a' Pestisben esetnek oktatására való tanáts-béli írásom. A' fölséges Ur Isten forditsa - el az mi édes Hazánkról ezen dögleletes gózolgó materiának szíkráját, és légyen minden mi Keresztfelé-sünknek idején egyedül az mi óltalmunk, engeye egyszer s mind, hogy ezen tsekely munkátkám foganatos légyen mind Ő Sz. Felsége Szentséges nevének ditsőségének felmagasztalásában, mind pedig szükülkődő felebarátomnak meg-óltalmazásában.

V E G E

- 13. (0) - 13.



A' Tractátusban lévő leg-hasz-nossabb dolgoknak

MUTATÓ TÁBLÁJA:

ELSŐ RÉSZ.

A' Pestisnek természet-béli voltárul, és eredetiről. pag. 1. mellynek Derivatioja. §. 1. pag. 1. Jövendölése. §. 5. pag. 4. Jelen - lévő jelenségi. §. 6. usque ad. 10. pag. 7.

Különböse a'más közönséges nyavalýák-túl. §. 11. pag. 10.

Külső el-kezdendő oka. §. 11. - 17. p. 10. Belső valóságos oka. §. 18. pag. 16. Definitioja, avagy meg-magyarázott hataroztattála. §. 19. pag. 17.

Az el-ragadáshoz némellyeknek hajlandóságok. §. 20. 21. pag. 18.

Végső ki menetelnék jelenségi. §. 22. p. 19.

MÁSODIK RÉSZ.

A' Pestisnek természet-béli præservatiójáról pag. 23.

G 5

AP

Annak külömb-féle præservatioja. §. 2.
pag. 23.

I. ARTICULUS.

Az Istenes és Lelki óltalmazásnak meg-emlékeztetéséről. §. 12. pag. 24.

II. ARTICULUS.

A' Politiai Magistratus óltalmazásának meg-emlékeztetéséről. §. 1. - 3. pag. 25.

III. ARTICULUS.

Az Orvosi óltalmaztató eszközöknek Tudományokról. pag. 28.

A' Pestist okozó kúlsó mérges materiának külömbsegé. §. 1. - 3. pag. 28.

A' nyállal bék-szivárodandó materiának óltalmazó eszközei. §. 4. pag. 29.

Az cledellel, és más utakon bék-szivárodandó materiának óltalmazó belső eszközei. §. 5. - 14. pag. 29. kúlsó elzközei. §. 15. - 18. pag. 38.

IV. ARTICULUS.

A' Diéta - béli tanátslásnak præservatiójáról.
pag. 42.

A' Diéta által külömb-féle dolgóknak végben viteléről való rendelés. §. 1. p. 42.

Az aérrel való hasznos éles. §. 6. - 13.
pag. 43.

Az

Az ételel, itallal, és fördéssel való hasznos élés. §. 14. - 28. pag. 48.

Az álommal és vigyázással való hasznos élés. §. 29. - 34. pag. 57.

A' testi mozdulásnak, és a' nyugodalomnak hasznos el-követése. §. 35. - 37.
pag. 59.

A' külömbözö hasznos, és haszontalan excretióknak rendelése. §. 39. - 56. p. 62.

Az elme indílatoknak hasznos el-távoztatása. §. 57. - 58. pag. 74.

HARMADIK RÉSZ.

A' Pestisnek Orvoslásáról. pag. 77.

Az orvoslára indító okoknak emlékeztetése. §. 1. - 3. pag. 77.

A' nyállal és cledellel bék-szivarodott méregnek orvoslása. §. 4. - 6. pag. 78.

A' lélegzet, és pórusok által bék-szivárodott belső és kúlsó méregnek orvoslása.
§. 7. - 14. pag. 81.

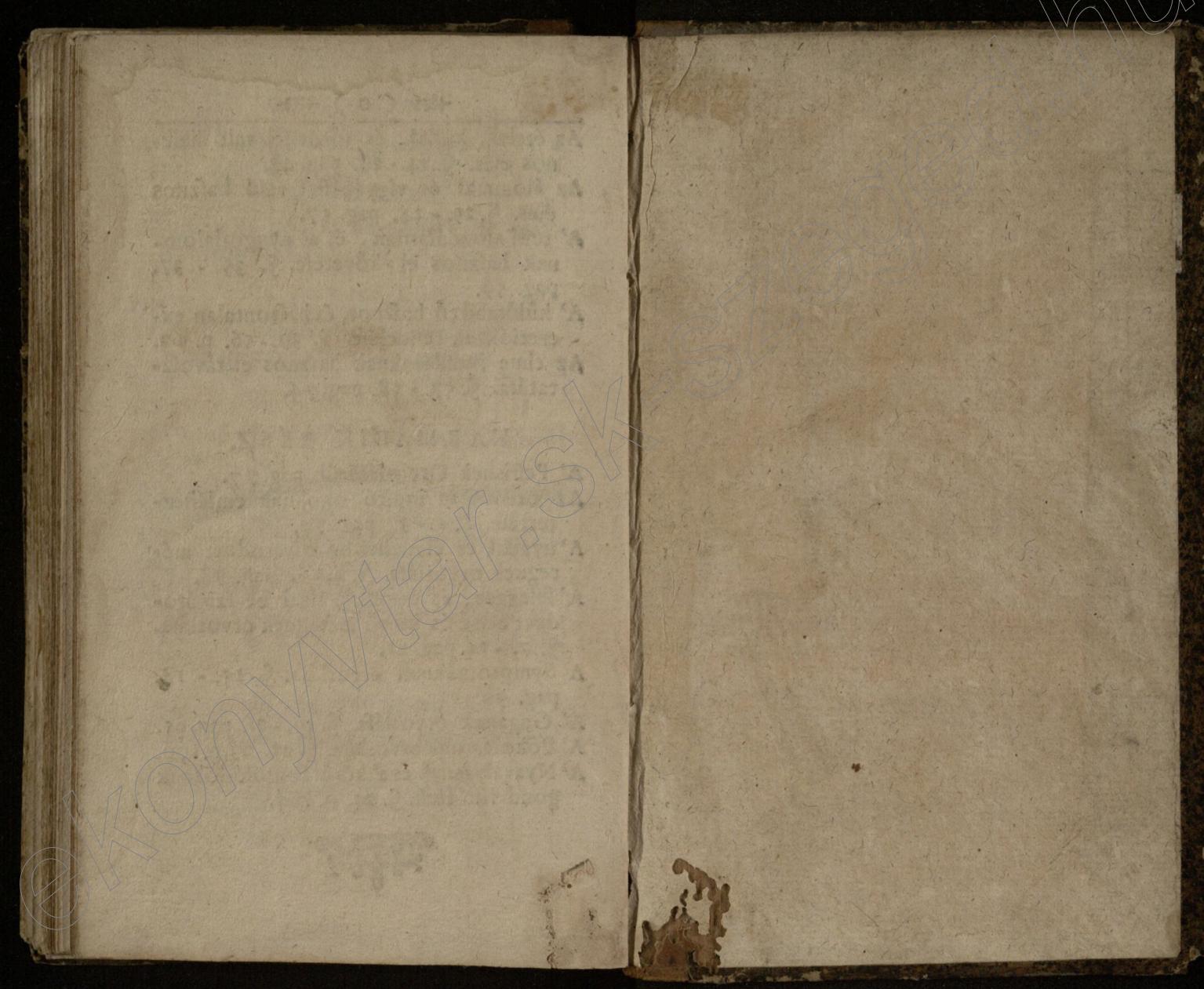
A' Symptomáknak orvoslása. §. 15. - 18.
pag. 90.

A' Gugának orvoslása. §. 19. - 21. pag. 95.

A' Pokolvarnak orvoslása. §. 22. - 23. p. 100.

A' Nyavalyásnak és a' körül forgolódóknak gond-viselések. §. 24. p. 104.





©könyvtár · SK · Szeged.hu